LE MERCREDI 18 OCTOBRE 2017 • Volume 19 N° 40 • 11 040 exemplaires • **www.lanouvelle.net**

tc • MEDIA

l'Avenir de l'Érable

www.lanouvelle.net

CLINIQUE DENTAIRE
Dre Marie-Christine Tremblay | Dre Joséanne Henry
Chirurgiennes-dentistes

Dre Joséanne Henry
dentiste généraliste

1035, rue Notre-Dame Est, Victoriaville **819 751-0141**

7145182

LE MARCHÉ EUROPÉEN S'OUVRE POUR FRUIT D'OR

Fruit d'Or compte profiter au maximum des nouvelles opportunités commerciales à la suite de l'entrée en vigueur, il y a quelques semaines, de l'Accord économique et commercial global Canada-Union européenne (AECG). Sur la photo, le président de l'entreprise, Martin Le Moine, en présence du Secrétaire parlementaire du ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire Canada, Jean-Claude Poissant, lors de son passage à Plessisville.

PAGE 3

(Photo TC Media – Carol Isabel)

Vos Classées

Parution GRATUITE
sur VosClassees.ca
1 866 637-5236

MATCH EN ROSE
JEUDI
19 OCTOBRE
à
19H00
vs
Desjardins

VENDREDI
20 OCTOBRE
à
19H00
vs

Active
saine d'entraînement santé

MATCH BANDE À GRIFFTOU
DIMANCHE
22 OCTOBRE
à 16H00
vs

Bell

TIGRES
DE VICTORIAVILLE

BILLETTERIE: **819 752-6353** • ACHAT EN LIGNE: **TICKETACCESS.NET** • **TIGRESVICTORIAVILLE.COM** • *SUIVEZ-NOUS*

>7388424

P 12-18

Partenaires 12-18 ÉRABLE

ENTREVUE AVEC

M GABRIEL PILOTTE

ENTREVUE ET LEADERS PRÉSENTÉS PAR

AGROPUR Coopérative laitière

LEADERS 12-18

Érika Soucy et Cloé Tardif
Comités 12-18 Laurierville et Ste-Sophie d'Halifax

ENTREVUE AVEC M. GABRIEL PILOTTE, CO-PROPRIÉTAIRE DE ÉLECTROCENTRE 2000 INC., RÉALISÉE PAR CAMILLE PILOTE, HOLLY ET CORALIE TREMBLAY DU COMITÉ 12-18 DE VILLEROY.

1- DÉCRIVEZ-NOUS VOTRE ENTREPRISE.

Nous sommes un commerce de détail en vente et réparation d'appareils électroniques. Nous y comptons 4 employés et nous offrons plusieurs services comme la vente d'appareils électroniques, l'entretien, la réparation, la livraison et tout ce qui touche l'informatique en général. La clientèle qu'on vise est surtout celle de la MRC de l'Érable. Nous allons aussi jusque dans les municipalités de Deschaillons, St-Ferdinand, Princeville et Laurier-Station.

2- QUELS TYPES DE MÉTIERS PEUT-ON RETROUVER DANS VOTRE ENTREPRISE ?

Nous avons deux techniciens en électronique et deux conseillers aux ventes. Pour ma part, je fais aussi toute la comptabilité.

3- QUELLES SONT LES VALEURS DE VOTRE ENTREPRISE ?

Notre plus grande valeur est l'honnêteté. Nous n'arnaquerons en aucun cas un client. Notre but est de conseiller notre clientèle, en fonction de ses besoins, le plus honnêtement possible.

4- QUELLES QUALITÉS DE BASE RECHERCHEZ-VOUS CHEZ VOS EMPLOYÉS LORSQUE VOUS LES EMBAUCHEZ ?

Cette réponse est semblable à la précédente. Je crois que l'honnêteté est une base importante pour l'entreprise. L'employé se doit d'être respectueux envers la clientèle. Il y a aussi la ponctualité qui est toujours un atout important.

5- Y A-T-IL DES RÉALISATIONS OU DES PROJETS DE VOTRE ENTREPRISE DONT VOUS ÊTES PARTICULIÈREMENT FIER ?

Nous sommes situés ici (1204, avenue St-Édouard à Plessisville) depuis deux ans et nous avons presque doublé la superficie de notre commerce, si on compare à lorsque nous étions établis au centre d'achat. Donc, cette progression est une très grande fierté !

6- SELON VOUS, QUELS SONT LES AVANTAGES À TRAVAILLER EN RÉGION ?

Je crois que c'est surtout la proximité avec la clientèle. Nous avons des clients qui reviennent souvent donc nous les connaissons de mieux en mieux. C'est beaucoup plus plaisant que dans les grandes villes où nous ne connaissons pas vraiment nos clients.

7- QUELLE EST LA PARTIE DE VOTRE TRAVAIL QUE VOUS PRÉFÉREZ ?

Il n'y a aucune tâche que je préfère plus qu'une autre. J'aime vraiment toucher à toutes les facettes de l'entreprise.

8- QU'EST-CE QU'UN BON ENTREPRENEUR OU UN BON DIRIGEANT ?

Je crois qu'il faut être innovateur et trouver de nouvelles idées constamment pour attirer la clientèle, comme par exemple offrir de nouvelles gammes de produits. Il faut être très travaillant et essayer de compter nos heures le moins possible. Il faut aussi persévérer énormément et ne pas avoir peur de foncer.

9- JUSQU'OÙ RÊVEZ-VOUS D'AMENER VOTRE ENTREPRISE ?

Nous voulons continuer de croître et faire en sorte que la clientèle de Plessisville reste à Plessisville, pour que le marché local prenne plus d'ampleur.

10- QU'EST-CE QUI VOUS INSPIRE DANS LA VIE ?

J'ai toujours voulu avoir ma propre entreprise ! Je n'avais pas pensé que ce serait dans l'électronique, mais mon frère travaillait dans le domaine depuis plusieurs années déjà. Nous avons décidé de nous lancer dans cette aventure tous les deux. J'ai réalisé que j'avais toujours eu le sens des affaires et que j'avais toujours aimé ça. Nous avons vu une opportunité avec cette entreprise-là et nous sommes très heureux du résultat.

11- QUEL MESSAGE VOULEZ-VOUS LANCER AUX JEUNES DE NOTRE RÉGION ?

Selon moi, il faut toujours persévérer et aller au bout de ses rêves. Parfois, même si la vie est difficile, il ne faut pas abandonner. C'est important d'au moins essayer.

12- QUE PENSEZ-VOUS DES JEUNES QUI, BÉNÉVOLEMENT, S'IMPLIQUENT DANS LEUR MUNICIPALITÉ ET ORGANISENT DES ACTIVITÉS POUR DYNAMISER LEUR MILIEU ?

C'est très important ! J'ai moi-même fait partie du Comité 12-18 de St-Pierre-Baptiste. J'ai été administrateur, puis secrétaire, et je me suis ensuite occupé des tournois de baseball. Ça m'a prouvé que ce sont les jeunes qui sont l'avenir et que, s'ils ne s'impliquent pas, il ne se passera rien. Je crois fortement que c'est bien d'apporter de nouvelles idées ! Ça construit un environnement agréable pour les jeunes ainsi que pour les autres personnes de leur municipalité.

N.B. : Cette entrevue et celles diffusées antérieurement sont disponibles en version complète sur le site www.p.1218.org

Fondation François Bourgeois
Mme Louise Bourgeois
présidente

AGROPUR
M. René Moreau
président

DONS PAR TESTAMENT

AIDEZ NOS JEUNES LEADERS DE DEMAIN DÈS AUJOURD'HUI

Intervenants : (819) 998-1275
Administration : (819) 621-5539
gcayer@p1218.org
www.p1218.org

Desjardins Bois-Francs–Érable
Fruit d'Or
Fondation François Bourgeois
Fondation J.A. DeSève
Lassonde
Fondation Jacques & Michel Auger
Promutuel Assurance
Richelieu International
Syndicat de l'enseignement des Bois-Francs
SEBF
Coop IGA Extra, Plessisville
Vivaco, Plessisville
Bédard Centre Vision, Plessisville
CBR Laser, Plessisville
Commission scolaire des Bois-Francs
Avenir d'Érable
tc Media

>7384797

Fruit d'Or entend tirer profit des nouvelles opportunités en Europe

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

AGROALIMENTAIRE. Chef de file mondial de la transformation de la canneberge biologique, l'entreprise Fruit d'Or de Plessisville entend bien tirer profit des nouvelles opportunités commerciales dans le cadre de l'Accord économique et commercial global Canada-Union européenne (AECG) qui est entré en vigueur le 21 septembre dernier.

C'est ce qu'a laissé entendre le président de l'entreprise, Martin Le Moine, lors du passage du secrétaire parlementaire du ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire, Jean-Claude Poissant, venu confirmer l'octroi d'un prêt sans intérêt de 9 millions $ dans le cadre du programme Agri-innovation qui a contribué à la construction de l'usine ultra-moderne de Fruit d'Or dans le parc industriel de la Ville de Plessisville ainsi qu'à l'achat et la mise en service de nouveaux équipements et technologies qui ont suivi.

« Ce financement a été très bien vu de notre part faisant suite à l'incendie et nous a permis d'aller de l'avant et de connaître une forte poussée de croissance de 15 à 20 % en trois ans (soit un accroissement de huit millions de livres de canneberges traditionnelles et 15 millions de livres de canneberges bio). Nous croyons que ce rythme va se maintenir dans les années à venir », de confier M. Le Moine expliquant que l'entreprise a investi quelque 60 millions $ depuis deux ans pour la transformation de la canneberge en incluant les 35 millions $ associés à la première phase de son usine à Plessisville.

« Le marché européen est une ouverture qui se concrétise. Il représente déjà 35 % de nos ventes, mais nous croyons que nous allons aller encore plus loin en exportant des produits à valeur ajoutée », de confirmer M. Le Moine.

Le vice-président de l'entreprise, Sylvain Dufour, qui revient justement d'une participation au Salon de l'alimentation international d'Allemagne, souligne que la taxe de 17,6 % qui s'appliquait avant l'entente a fait mal durant de nombreuses années à Fruit d'or qui pouvait difficilement rivaliser avec ses concurrents, dont l'Américaine Ocean Spray qui, avec ses installations du Chili, avait accès au marché européen sans payer de tarif douanier.

« Ce problème étant maintenant réglé, nous allons pouvoir nous consacrer au développement de nos ventes. La canneberge canadienne a une excellente réputation et elle est de plus belle qualité de ce que les transformateurs peuvent acheter là-bas. C'est très prometteur », a-t-il résumé. D'ailleurs, Fruit d'Or a vendu environ 635 000 livres de fruits séchés en Europe depuis l'entrée en vigueur du nouvel accord il y a quelques semaines seulement.

> **« Le marché européen est une ouverture qui se concrétise »**
>
> ***- Martin Le Moine***

M. Poissant a vanté la détermination et l'optimisme dont ont fait preuve les dirigeants de Fruit d'Or qui ne se sont pas laissés abattre par la catastrophe et a indiqué qu'il lui faisait chaud au cœur de visiter les nouvelles installations qui sont opérationnelles et qui créent des débouchés pour les agriculteurs et des emplois dans la région. Il estime que l'entreprise saura certes bénéficier des nouveaux débouchés en Europe en vertu du nouvel accord de libre-échange.

Le président de Fruit d'Or, Martin Le Moine, en compagnie du secrétaire parlementaire du ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire, Jean-Claude Poissant, venu confirmer l'aide de 9 millions $ du gouvernement fédéral qui a servi à la construction de l'usine ultra-moderne de Fruit d'Or ainsi qu'à l'achat et la mise en service de nouveaux équipements qui ont suivi. (Photo TC Media – Carol Isabel)

L'entreprise Fruit d'Or connaît une forte poussée de croissance de l'ordre de 15 à 20 % annuellement. (Photo TC Media – Carol Isabel)

Fruit d'Or entend profiter des débouchés que lui procurera l'entente de libre-échange avec l'Europe. (Photo TC Media – Carol Isabel)

Plus de 225 personnes assistent au débat des candidats à la mairie

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

ÉLECTION. Le débat des candidats à la mairie de Saint-Ferdinand organisé par la Maison des jeunes La Traversée 12-18 dans le cadre de la Semaine de la maison de jeunes s'est déroulé devant plus de 225 personnes, jeudi soir dernier, à l'école Notre-Dame.

Yves Charlebois, Yvan Fecteau et Mario Gosselin en ont profité pour partager leur vision et les ambitions qu'ils ont pour leur municipalité tout en répondant à une trentaine de questions venant de la population et aussi du public présent dans la salle, et ce, durant près d'une heure et demie.

Il va sans dire que plusieurs sujets ont retenu l'attention au cours de la soirée qu'il s'agisse de développement économique, d'environnement, de rétention des jeunes familles ou encore de la réalisation de divers projets.

Les trois candidats à la mairie : Yvan Fecteau, Mario Gosselin et Yves Charlebois (Photo TC Media – Carol Isabel)

YVES CHARLEBOIS

Le candidat Yves Charlebois s'est notamment dit contre l'agrandissement de l'hôtel de ville pour l'aménagement d'une salle pour le conseil municipal. Il s'est montré favorable à l'implantation d'un projet de restaurant au presbytère et a mentionné qu'il était envisageable de construire un nouvel aréna avec l'aide de subventions, mais tiendrait, à ce chapitre, à évaluer d'abord le nombre d'heures de glace requis par la population.

Au niveau scolaire, M. Charlebois a laissé entendre qu'il n'avait pas l'intention de s'ingérer dans ce dossier, l'administration des écoles relevant des commissions scolaires. Pour ce qui est des terrains de l'ancien hôpital, il y verrait bien la construction d'une résidence privée pour personnes âgées (du type La Providence à Plessisville). Il tient à revoir le plan d'aménagement du parc en cours et souhaiterait la relocalisation de certains services municipaux sur le site.

Enfin, l'une des actions qu'il aimerait réaliser serait celle d'améliorer la qualité de l'eau du lac et de retirer la sédimentation accumulée au cours des dernières années.

YVAN FECTEAU

Le candidat Yvan Fecteau a fait savoir pour sa part qu'il serait prêt à construire une nouvelle salle municipale en convergence avec les loisirs et pour les besoins de la population. Il écarte l'option de la restauration pour le presbytère privilégiant une utilisation communautaire. Pour attirer de nouvelles familles, il ne fait aucun doute pour M. Fecteau qu'il faut mettre de nouvelles infrastructures en place tel un aréna et il s'est dit ouvert à ce type de projet.

Du côté scolaire, M. Fecteau estime qu'il est important que les jeunes de Saint-Ferdinand soient scolarisés dans L'Érable. Pour ce qui est des terrains de l'ancien hôpital, y centraliser l'ensemble des services municipaux lui apparaît une excellente option. M. Fecteau entend travailler sur la mise en place d'un comité consultatif, de concert avec les organismes déjà présents, afin de préparer un plan triennal.

MARIO GOSSELIN

Le candidat Mario Gosselin a affirmé de son côté qu'il était d'accord avec l'idée d'une nouvelle salle municipale précisant qu'il faut regarder l'option du projet d'agrandissement de l'hôtel de ville, mais aussi d'autres avenues comme le poste de pompier ou le presbytère. La salle doit être aménagée de façon à servir également la population. Pour ce qui est du presbytère, il prône une utilisation communautaire des lieux. Concernant un nouvel aréna, il serait d'accord d'aller de l'avant, mais en l'incluant dans un projet de centre multifonctionnel.

Dans le dossier de l'éducation, M. Gosselin estime qu'il est important d'orienter les services scolaires vers la MRC de L'Érable afin de participer au développement de la région administrative dans laquelle fait partie la Municipalité. Il croit cependant au libre choix pour les élèves. Sur les terrains de l'ancien hôpital, il aime bien l'idée d'un développement domiciliaire autour d'infrastructures de loisirs. Finalement, il souhaite la mise en place d'une planification stratégique dans le but d'assurer une vision à long terme pour le développement de la Municipalité.

PLUS DE PHOTOS SUR
www.lanouvelle.net

PLUS D'INFOS SUR
www.lanouvelle.net

l'Avenir de l'Érable
POUR NOUS JOINDRE
43, Notre-Dame Est, Victoriaville (Québec) G6P 3Z4
PUBLICITÉ: 819 758-6211 Téléc.: 819 758-2759
RÉDACTION: 819 758-9152 Téléc.: 819 758-0417
Annonces classées 1 866 637-5236
www.lanouvelle.net
RÉSEAU SÉLECT
>7377708

Vice-présidente principale : Julia Kamula
Vice-président, Ventes Québec, Solutions locales : Nicolas Faucher
Directeur général régional : Michel Chalifour
Directrice générale : Mélissa Houle
Chef du contenu : Ghyslain Chauvette
Journalistes : Carol Isabel, Hélène Ruel, Manon Toupin, Claude Thibodeau, Matthew Vachon, Charles-Antoine Gagnon
Directeur(trice) des ventes : Patrick Soubrier, Claudia St-Cyr
Conseillers(ères) en solutions médias : Josée Boisvert, Caroline St-Pierre, Mathieu Allard, Jean-François Bouchard, David Dionne, Marie-Andrée Lauzier, Marilee Hainse
Directrice support aux ventes : Caroline Campagna
Coordonnateur(trices) aux ventes : Jean-François Côté, Annie Gauvreau, Suzanne Desharnais, Nathalie Labbé, Patricia Théberge
Réceptionniste : Lynda Goulet
Contrôleur régional : Bill Miconiatis
Directrice de production : Danielle Devault
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Impression : Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c., division Transcontinental Transmag, 10 807, rue Mirabeau, Anjou, (Québec) H1J 1T7
Distribution : Médias Transcontinental S.E.N.C. Division Publi-Sac Mauricie/Bois-Francs
www.tc.tc
MIXTE Papier issu de sources responsables FSC® C011825
tc • MEDIA Veuillez recycler ce journal

TIRAGE : 10 986 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes – Envois de publications canadiennes. Contrat de vente de produit no 40005266. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le journal L'Union ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans le journal L'Union sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Un accident de moto fait deux blessés

L'accident s'est produit vers 17 h 30. (Photo TC Media)

CLAUDE THIBODEAU
claude.thibodeau@tc.tc

FAITS DIVERS. Un homme et une femme, qui prenaient place sur une motocyclette, ont été blessés en fin de journée, dimanche, à Victoriaville.

L'accident s'est produit vers 17 h 30 à l'intersection du boulevard des Bois-Francs et des rues Lavergne, d'un côté, et Grégoire de l'autre. Selon la Sûreté du Québec, rien ne laisse croire à un impact avec un autre véhicule. Toutefois, les policiers ont constaté une évidente trace de freinage dessinée sur la chaussée par la moto, comme quoi le conducteur de la motocyclette aurait freiné brusquement à l'intersection. Puis, la moto s'est retrouvée sur son côté droit.

L'homme et la femme étaient tous deux conscients lors de l'intervention des policiers, des paramédics et de certains citoyens. Mais on ignore la nature de leurs blessures. Les paramédics d'Urgence Bois-Francs les ont conduits au centre hospitalier Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Le boulevard des Bois-Francs Sud dans le secteur a été fermé temporairement, et la circulation détournée, le temps que les intervenants d'urgence effectuent leur travail.

VICTORIAVILLE

De la fumée et une forte odeur

Le déclenchement de l'alarme incendie, samedi midi, a mené les pompiers de Victoriaville à l'édifice gouvernemental du 62, rue Saint-Jean-Baptiste, immeuble abritant notamment le Centre local d'emploi.

La brigade incendie a reçu l'appel à 12 h 15. À leur arrivée, les pompiers ont constaté de la fumée et une forte odeur provenant du portique arrière.

Une entrée par effraction a été nécessaire pour permettre aux sapeurs d'intervenir. « La fumée et l'odeur ont été causées par l'accumulation de poussière dans le système de chauffage mural », a expliqué le lieutenant aux opérations, François Moisan. Les pompiers ont effectué la ventilation des lieux et effectué les vérifications d'usage.

Une brève intervention, samedi midi (Photo TC Media)

JUSTICE

Condamné à la prison dans la collectivité

Un Drummondvillois de 28 ans, Steven Lassonde, a été condamné, vendredi, à une peine de 18 mois de prison à purger dans la collectivité.

Lassonde avait reconnu sa culpabilité, au mois de mars, à deux chefs d'accusation d'introduction par effraction en lien avec des événements survenus à février 2017 sur une propriété du rang 7 à Saint-Albert. Le 11 février, il s'était introduit par effraction dans un bâtiment pour y commettre le vol d'un tracteur d'une valeur de 70 000 $ récupéré par la suite grâce à la collaboration de l'accusé et de son complice à la suite de leur arrestation.

Neuf jours plus tard, Steven Lassonde a commis une autre introduction par effraction au même endroit, mais le vol n'a pas fonctionné. Par ailleurs, le jeune homme avait aussi plaidé coupable à des accusations de possession de méthamphétamine, de haschisch et d'un bris de probation. En plus de la peine de détention dans la collectivité, Steven Lassonde a été condamné à une amende concernant les stupéfiants. Il sera soumis, de plus, à une période de probation de deux ans avec un suivi de 12 mois.

VICTORIAVILLE

Chasse au chevreuil en pleine ville

Pendant un peu moins d'une heure, lundi, des policiers de la Sûreté du Québec du poste de la MRC d'Arthabaska ont suivi la trace d'un cerf de Virginie, sans doute désorienté, qui déambulait dans certaines rues à Victoriaville. Le chevreuil aurait d'abord été aperçu par des citoyens dans le secteur du Cégep.

La bête a aussi emprunté diverses rues, dont le boulevard des Bois-Francs Sud. On a également retrouvé sa trace dans le secteur des rues Olivier, Piché et Bourgeois. Les policiers, qui ont fait appel aux agents de la faune, ont laissé tomber les recherches lorsque le chevreuil s'est sauvé quelque part sur les terrains du Club de golf Victoriaville.

PLESSISVILLE

Quatre blessés dans une collision

Une collision entre deux véhicules a fait quatre blessés en fin de journée, vendredi, sur la route 116 à Plessisville. L'accident s'est produit vers 16 h 50 à la hauteur de la rue Gosselin. La Sûreté du Québec a peu de détails, pour le moment, sur les circonstances de la collision. Les quatre blessés, pris en charge par les paramédics, ont tous été conduits au centre hospitalier Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Selon la SQ, aucune vie n'est menacée. Les blessures subies vont de mineures à graves. Il serait question notamment de fracture et de commotion.

Quatre personnes ont été blessées dans la collision. (Photo TC Media – Carol Isabel)

SAINTE-HÉLÈNE-DE-CHESTER

Un accident de VTT fait un blessé

Un quadiste a subi des blessures à la tête en fin de soirée, vendredi, lors d'une chute dans un fossé alors qu'il circulait dans un sentier.

L'accident s'est produit vers 23 h 30 dans un sentier à Sainte-Hélène-de-Chester près des limites de Saint-Fortunat. Selon la Sûreté du Québec, deux véhicules tout terrain se suivaient. Il y aurait eu confusion une fois les VTT arrivés à une intersection en forme de « Y ». Le premier VTT a chuté dans un fossé. Son conducteur se serait cogné la tête. Les paramédics l'ont conduit au centre hospitalier. On ne craindrait pas pour sa vie, a fait savoir la SQ.

Mois de l'ergothérapie

L'ergothérapie est une spécialité paramédicale destinée aux personnes de tous âges souffrant de handicaps, notamment moteurs et psychomoteurs. Expert en réadaptation, ils apportent des solutions au handicap aussi bien dans la vie quotidienne que professionnelle ou scolaire, à l'aide de différents types de soins, de conseils et d'activités éducatives.

Les soins d'ergothérapie sont généralement prescrit par le médecin à des personnes souffrant de pathologies invalidantes, parmi lesquelles les maladies chroniques (sclérose en plaques, maladie d'Alzheimer, polyarthrite rhumatoïde...). Les handicaps permanents ou temporaires consécutifs à un accident ou à traumatisme peuvent également bénéficier de ces soins ainsi que les troubles psychomoteurs et les retards de développement chez l'enfant (troubles de l'apprentissage) et les troubles moteurs liés à la vieillesse.

L'ergothérapeute travaille le plus souvent dans les hôpitaux, les centres de rééducation et de réadaptation fonctionnelle pour adultes et pour enfants, ainsi que dans les établissements pour personnes âgées ou en libéral. Les patients leur sont généralement adressés par le médecin.

Avant de débuter ses soins, l'ergothérapeute évalue avec la personne handicapée et son entourage ses difficultés quotidiennes en proposant des mises en situation concrète.

©Depositphotos.com

Il étudie également l'environnement dans lequel ces difficultés s'expriment (au travail, à l'école, à la maison) pour mettre en place certains aménagements (ex : matériel spécifique pour le travail) et proposer des exercices de réadaptation adaptés.

Selon la nature du handicap, différentes techniques peuvent être employées comme des actes de rééducation et de réadaptation par le geste (techniques manuelles : menuiserie, poterie, etc.) ou des activités ludiques (ex : développement psychomoteur de l'enfant). L'apprentissage de gestes techniques permet de compenser un handicap empêchant la réalisation d'une tâche.

Source : sante-medecine.journaldesfemme

SAVEZ-VOUS...

Qu'est-ce que l'ergothérapie?

L'ergothérapie est un type de soin de santé qui peut aider à résoudre les problèmes qui font obstacle avec la capacité d'une personne à faire les choses qui lui sont importantes. L'ergothérapie peut aussi prévenir un problème ou en minimiser les effets. Des choses de tous les jours telles que :

- être productif : au travail, participer dans la communauté,
- les soins d'hygiène personnelle : s'habiller, manger, se déplacer
- les activités de loisirs : les sports, le jardinage, les activités sociales.

Comment travaille l'ergothérapeute?

Doté d'une formation universitaire, l'ergothérapeute tentera de découvrir pourquoi vous ne pouvez accomplir ce que vous voulez ou devez accomplir... Selon votre situation, il vérifiera :

- ce que vous pouvez et ne pouvez accomplir physiquement (votre force, votre coordination ou autres capacités physiques appuyés par des tests spécifiques) ;
- le matériel que vous utilisez pour participer à vos occupations (par exemple, outils de travail, équipements sportifs, ustensiles, vêtements et autre matériel) ;
- le soutien social et émotif disponible à la maison, au travail et dans la communauté ;
- la disposition physique de votre maison, de votre milieu de travail, de votre communauté ou de tout autre environnement.

Source : www.caot.ca

Mélanie Gravel et Jasmin Belhumeur entourent Steeve Vallières, nouveau propriétaire.

>7381748

Clinique d'Ergothérapie
Réadapt-Action
95, rue Victoria Victoriaville | sur rdv.: 819 795-3746

ÉLECTIONS MUNICIPALES **2017**

Des élections à la mairie à

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

ÉLECTION. Des élections à la mairie seront nécessaires à Saint-Ferdinand, Paroisse de Plessisville et Villeroy le dimanche 5 novembre.

À Saint-Ferdinand, trois candidats ont postulé à la mairie afin de remplacer Rosaire Croteau qui a choisi de ne pas solliciter de nouveau mandat. Dans cette course, on retrouve Yves Charlebois, Yvan Fecteau et Mario Gosselin. Il y aura également une lutte à l'échevinage dans les six districts. Dans la Paroisse de Plessisville, le maire sortant, Alain Dubois, aura de l'opposition avec la candidature de Jean-François Labbé de l'équipe Barthell-Labbé. Là aussi, tous les postes de conseillers seront en jeu. À Villeroy, Éric Chartier et Jean-Louis Martineau ont décidé de se lancer dans la course à la succession du maire sortant, Michel Poisson, qui a mis un terme à 20 ans de vie politique municipale. Les postes de conseiller numéro 1, 2, 3, 4 et 6 seront en élections.

HUIT MAIRES ÉLUS OU RÉÉLUS

Le choix des maires dans les huit autres municipalités de la MRC de L'Érable est déjà connu. Les maires sortants Mario Fortin à la Ville de Plessisville, Gilles Fortier à Princeville, Marc Simoneau à Laurierville, Sylvain Labrecque à Lyster, Jocelyn Bédard à Notre-Dame-de-Lourdes, Marie-Claude Chouinard à Sainte-Sophie-d'Halifax et Donald Lamontagne à Saint-Pierre-Baptiste ont tous été réélus alors que Yves Boissonneault à Inverness a été nouvellement élu pour succéder à Michel Berthiaume.

Des élections seront nécessaires pour déterminer les conseillers du poste numéro 2 à Laurierville, du poste numéro 1 à Lyster, du poste numéro 1 à Notre-Dame-de-Lourdes, du district Bourassa (1) à la Ville de Plessisville, des districts 1, 2 et 4 à Princeville et des postes 3 et 6 à Saint-Pierre-Baptiste. Ailleurs, tous les postes ont été comblés, sauf le poste de conseiller numéro 5 à Inverness qui n'a reçu aucune candidature. Ce poste devra être comblé par une nouvelle élection, dont la date sera connue au plus tard le 5 novembre.

INVERNESS

Poste de maire :
Yves Boissonneault : élu
Poste de conseiller (1) :
Richard Marois : élu
Poste de conseiller (2) :
Gervais Pellerin : élu
Poste de conseiller (3) :
Louise Lalonde : élue
Poste de conseiller (4) :
Marc Champagne : élu
Poste de conseiller (5) :
Aucune candidature
Poste de conseiller (6) :
Mario Turcotte : élu

LAURIERVILLE

Poste de maire :
Marc Simoneau : réélu
Poste de conseiller (1) :
Suzy Bellerose : réélue
Poste de conseiller (2) :
Jean-François Labrie-Simoneau
Martin Samson (sortant de ce poste)
Poste de conseiller (3) :
Daniel Fortin : réélu
Poste de conseiller (4) :
Pierre Cloutier : réélu
Poste de conseiller (5) :
Julie Bernard : réélue
Poste de conseiller (6) :
Luc Côté : réélu

Lyster

Poste de maire :
Sylvain Labrecque : réélu
Poste de conseiller district 1 :
Micheline Bourgeois
Geneviève Ruel (sortante)
Poste de conseiller district 2 :
Dave Boissonneault : réélu
Poste de conseiller district 3 :
Pierre-Yves Pettigrew Blanchet : élu
Poste de conseiller district 4 :
Benoît Jalbert : réélu
Poste de conseiller district 5 :
Yves Boissonneault : élu
Poste de conseiller district 6 :
David Boissonneault : réélu

NOTRE-DAME-DE-LOURDES

Poste de maire :
Jocelyn Bédard : réélu
Poste de conseiller (1) :
Sandra Chandonnet
Donald Laliberté (sortant)
Poste de conseiller (2) :
Jean-François Carrier : réélu
Poste de conseiller (3) :
Denis Blier : réélu
Poste de conseiller (4) :
Jènilie Demers : élue
Poste de conseiller (5) :
Pascal Brûlé : réélu
Poste de conseiller (6) :
Yves Payette : réélu

PLESSISVILLE (PAROISSE)

Poste de maire :
Alain Dubois (sortant)
Jean-François Labbé (équipe Labbé-Barthell)
Poste de conseiller district 1 :
Claire T. Vigneault (sortante)
Maryse Tanguay (équipe L-B)
Poste de conseiller district 2 :
David Fortier-Beauchesne (équipe L-B)
Rosaire Pellerin (sortant)
Poste de conseiller district 3 :
Jeannot Bergeron (sortant)
Jonathan Dubois (équipe L-B)
Renée Levasseur
Poste de conseiller district 4 :
Serge Barthell (équipe L-B)
Gaétan Gosselin (sortant)
Poste de conseiller district 5 :
Bélinda Drolet (équipe L-B)
Richard Lemelin
Poste de conseiller district 6 :
Isabelle Labranche
Éric Véraquin (équipe L-B)

PLESSISVILLE (VILLE)

Poste de maire :
Mario Fortin : réélu
Poste de conseiller district Bourassa (1) :
Martin Nadeau
Richard Rheault (sortant)
Poste de conseiller district Érablière (2) :
Pierre Fortier : élu
Poste de conseiller district Sainte-Famille (3) :
Sylvain Beaudoin : réélu
Poste de conseiller district Parc industriel (4) :

Saint-Ferdinand, Paroisse de Plessisville et Villeroy

Yolande St-Amant : réélue
Poste de conseiller district Centre-ville (5) :
Jean-Félipe Nadeau : réélu
Poste de conseiller district Jean-Rivard (6) :
Martine Allard : réélue

PRINCEVILLE

Poste de maire :
Gilles Fortier : réélu
Poste de conseiller district 1 :
Claude Ménard
Jean-Robert Tremblay
Poste de conseiller district 2 :
Danis Beauvillier (sortant)
Yanick Lapierre
Poste de conseiller district 3 :
Serge Bizier : réélu
Poste de conseiller district 4 :
Martine Lampron
Fernand Ruel (sortant)
Poste de conseiller district 5 :
Laurier Chagnon : réélu
Poste de conseiller district 6 :
Claude Côté : réélu

SAINT-FERDINAND

Poste de maire :
Yves Charlebois
Yvan Fecteau
Mario Gosselin
Poste de conseiller district 1 :
Claude Blier (sortant)
Clémence Nadeau
Poste de conseiller district 2 :
Jean-Claude Gagnon (sortant)
Suzanne Tardif
Michel Vachon
Poste de conseiller district 3 :
Jean-Paul Pelletier
Clermont Tardif
Poste de conseiller district 4 :
Roger East (sortant)
Pierre-Alexandre Simoneau
Poste de conseiller district 5 :
Sylvie Gingras
Danièle Hénault (sortante)
Poste de conseiller district 6 :
Suzanne Aubre
Guylaine Blondeau (sortante)

SAINT-PIERRE-BAPTISTE

Poste de maire :
Donald Lamontagne : réélu
Poste de conseiller (1) :
Christine Gaudet : réélue
Poste de conseiller (2) :
Éric Poisson : élu
Poste de conseiller (3) :
Gilles Fortier
Nicole Champagne (sortante)
Poste de conseiller (4) :
Vincent Fortier : élu
Poste de conseiller (5) :
Dominique Gingras : élu
Poste de conseiller (6) :
Sylvain Châteauneuf
Frédéric Guérard

SAINTE-SOPHIE-D'HALIFAX

Poste de maire :
Marie-Claude Chouinard : réélue
Poste de conseiller (1) :
Manon Lambert : réélue
Poste de conseiller (2) :
Sylvain Laganière : réélu
Poste de conseiller (3) :
Normand Provencher : réélu
Poste de conseiller (4) :
Christian Daigle : élu
Poste de conseiller (5) :
Laurence Andrée Lavigne : réélue
Poste de conseiller (6) :
Jean Goulet : réélu

VILLEROY

Poste de maire :
Éric Chartier
Jean-Louis Martineau
Poste de conseiller (1) :
Charles Desrochers
Patrice Goupil
René Verville
Poste de conseiller (2) :
Norma Jomphe
Yvan Paquet
Poste de conseiller (3) :
Guylaine Bédard
Stéphane Marcoux
Michel Paquin (sortant)
Poste de conseiller (4) :
Léonile Fortin (sortante)
Roxane Laliberté
Poste de conseiller (5) :
Michel Gingras : élu
Poste de conseiller (6) :
Étienne Bédard
Ginette Roux

Le maire de la Ville de Plessisville réélu par acclamation

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

ÉLECTION. Sans aucune opposition, le maire de la Ville de Plessisville, Mario Fortin, a été réélu par acclamation à l'issue de la fin de la période des mises en candidature le vendredi 6 octobre dernier.

Il en a été de même pour les conseillers sortants Sylvain Beaudoin dans le district Sainte-Famille (3), Yolande Saint-Amant dans le district Parc industriel (4), Jean-Félipe Nadeau dans le district Centre-ville (5) et Martine Allard dans le district Jean-Rivard (6).

UN NOUVEAU VISAGE

Pierre Fortier a pour sa part été nouvellement élu dans le district de l'Érablière (2), dont le siège avait été laissé vacant par Gaétan Blier en fin de mandat.

LES ÉLECTEURS DU DISTRICT BOURASSA AUX URNES

Seuls les électeurs du district Bourassa (1) seront appelés aux urnes le dimanche 5 novembre alors que le conseiller sortant, Richard Rheault, aura de l'opposition avec la candidature de Martin Nadeau. Le vote par anticipation se tiendra le dimanche 29 octobre entre midi et 20 h à la polyvalente La Samare (gymnase, entrée avenue Mercure).

Le jour des élections, soit le 5 novembre, les électeurs de ce district pourront se rendre au bureau de vote également situé à la polyvalente La Samare (gymnase, entrée avenue Mercure) entre 10 h et 20 h. Pour obtenir plus de renseignements sur l'élection du 5 novembre, il suffit de communiquer avec le président d'élection, René Turcotte, au 819 362-3284, poste 2233.

Carte des districts : http://plessisville.quebec/s_data/doc/carte_des_districts_lectoraux_2017.pdf

Mario Fortin (Photo TC Media – Archives)

COMMISSION SCOLAIRE
DES BOIS-FRANCS

INSCRIPTIONS 2018-2019
PASSE-PARTOUT et MATERNELLE
DU 30 OCTOBRE
AU 10 NOVEMBRE 2017

PASSE-PARTOUT (4 ANS)

- Service gratuit
- 8 rencontres parents-enfants et 8 rencontres enfants pour se familiariser avec le milieu scolaire
- Préalable : l'enfant doit avoir 4 ans avant le 1er octobre 2018
- Infos : 819-758-6453, poste 22298

MATERNELLE (5 ANS)

- Préalable : l'enfant doit avoir 5 ans avant le 1er octobre 2018
- Infos : 819-758-6453, demandez le Service de l'organisation scolaire

PROCÉDURE À SUIVRE

Parents et enfants doivent se présenter à l'école de leur secteur avec l'original du certificat de naissance « grand format », émis par le Directeur de l'état civil.

www.csbf.qc.ca
Onglet **Enseignement préscolaire et primaire**

>7334762

Le véhicule électrique démystifié à Plessisville

Denise Doyon et son mari Roger Lachapelle sont venus de Montréal pour présenter leur BMW électrique aux gens de la région. (Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

La Ville de Plessisville possède deux véhicules électriques depuis quelques années.
(Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charles-antoine.gagnon@tc.tc

ÉVÉNEMENT. Afin d'en apprendre davantage sur les capacités du véhicule électrique, plus d'une centaine de personnes ont pris part, samedi au Carrefour de l'Érable de Plessisville, à la deuxième édition de l'Événement branché.

Organisé par la Ville de Plessisville, en collaboration avec l'Association des véhicules électriques du Québec (AVÉQ), ce rendez-vous a permis à de nombreux curieux et curieuses d'effectuer un essai routier en compagnie du propriétaire de la voiture.

« Les gens sont à l'aise. Ils s'assoient et ils jasent avec le propriétaire. Ils savent qu'ils ont l'heure juste. Ce n'est pas que les concessionnaires ne donnent pas l'heure juste, mais ils vendent un produit précis, tandis que le propriétaire parle de sa voiture », explique la coordonnatrice au tourisme et aux événements à la Ville de Plessisville, Cindy Allaire.

De passage dans la région pour l'occasion, Roger Lachapelle et sa femme Denise Doyon ont parlé de leur expérience avec leur BMW électrique à maintes occasions. En vente depuis trois ans au Québec, cette automobile est très peu connue étant donné que la compagnie n'en fait pas la promotion via des publicités.

Son propriétaire affirme que le bruit produit surprend. Il le compare à une voiturette de golf. Selon lui, l'engouement envers un tel produit deviendra de plus en plus important dans un avenir rapproché. « Pour passer à entièrement électrique, quand on a vécu depuis une centaine d'années avec l'essence, il y a un inconnu et cet inconnu-là peut rendre inquiet. Il ne faut pas avoir peur. C'est l'avenir si on veut encore respirer un air relativement pur. »

RÉPONSE POSITIVE

Quant à lui, le directeur régional pour l'AVÉQ au Centre-du-Québec, Jean Gariépy, se réjouit du nombre de visiteurs, ce qui démontre l'intérêt grandissant. Les questions ayant été posées sont encourageantes.

« On est un humain à la base, donc le changement ce n'est pas quelque chose qu'on aime. Les gens ont des craintes, précise-t-il. En plus de l'essai routier, on démystifie les mythes du véhicule électrique. »

En complément aux voitures, une moto électrique, conçue par des étudiants de l'Université de Sherbrooke, et un bateau électrique se trouvaient aussi sur place. À ce nombre, la coordonnatrice au tourisme et aux événements à la Ville de Plessisville aimerait ajouter une motoneige si une troisième édition de ce rendez-vous devait être organisée l'année prochaine. « La Ville de Plessisville a pris un virage vert il y a quelques années avec ses deux véhicules électriques et on veut contaminer les gens en leur disant de pousser plus loin leur curiosité. »

(Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

Anthony Thibault a été le premier coureur à compléter l'épreuve du 5 km samedi matin.

L'ambiance était festive lors de l'événement. (Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

Course Santé globale : Anthony Thibault savoure un troisième titre

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charles-antoine.gagnon@tc.tc

ÉVÉNEMENT. Pour une troisième année consécutive, Anthony Thibault a été le premier participant à terminer l'épreuve du 5 km à la Course Santé globale, samedi matin, à Princeville. Un exploit dont le jeune homme de 16 ans, originaire de Plessisville, se dit bien fier.

Étant accompagné par les autres membres de sa famille, l'élève de cinquième secondaire de l'École Le boisé de Victoriaville avait de grandes attentes lors de cet événement. Il pouvait non seulement réussir un triplé, mais aussi battre son record personnel sur cette distance.

Celui qui fait partie du programme sport-études de triathlon n'est finalement pas parvenu à établir un temps plus rapide. Cela ne l'a pas empêché de quitter le Parc Multisports la tête haute. Sa réalisation lui servira de motivation afin de continuer à persévérer dans son sport.

Loin d'être épuisé après avoir franchi le fil d'arrivée, il a refait les derniers mètres du trajet pour accompagner sa mère à la fin du parcours. « Dans les fins, j'aime bien l'encourager », dit-il. Dès l'an prochain, le Plessisvillois aimerait poursuivre son parcours au Cégep de Trois-Rivières.

SAINES HABITUDES

Des personnes de toutes les tranches d'âge ont également participé à la cinquième édition de la course. Pour le coordonnateur des loisirs à la Ville de Princeville, Étienne Couture, il s'agit là d'une réussite, le but de l'activité étant d'inciter la population à bouger.

« C'est une bonne façon de faire découvrir le Parc Multisports aux gens qui viennent d'ailleurs. C'est notre fierté, nous, à Princeville, ajoute-t-il. Des fois, des citoyens qui ne courent pas durant l'année font l'effort de venir pour la cause. C'est génial. »

En s'inscrivant à l'activité, les participants avaient le choix de compléter une distance de 2.5, 5 ou 10 km. Les entreprises de la région pouvaient également inscrire quatre coureurs pour un relais. Les profits amassés dans le cadre de cette journée permettront de financer une sortie de fin d'année pour les élèves de l'École secondaire Sainte-Marie inscrits au programme Santé globale.

MAINTENANT
OUVERT AU PUBLIC
ALIMENTATION EN GROS
ADL ALIMENTATION DU LAC
ACCESSOIRES DE CUISINE

SOUPE AUX TOMATES AYLMER
2/1$ 284 ml

PAPIERS MOUCHOIRS CASCADES
2 99$ 6 unités

COCOTTE CUISTOT 5 L
44 99$ Rég.: 129.99$

AUTOCUISEUR 23 pt PRESTO
Rég.: 149.99$
109 99$

Valide du 17 au 31 octobre 2017.
>7387732

HEURES D'OUVERTURE :
Lundi au vendredi 8 h à 17 h • Samedi 8 h à 12 h
450, boul. des Bois-Francs Nord local #10
Victoriaville 819 795-4999
www.alimentationdulac.com

SOULAGER LES DOULEURS
en moins de 5 MINUTES©
par Thérapie Coréenne des mains MD
SOIRÉE D'INFORMATION EXTRAORDINAIRE
Lundi 23 octobre à 19 h
l'Hôtel Le Victorin
19, boul. Arthabaska Est, Victoriaville
Apprenez comment soulager les douleurs en moins de 5 minutes
• tensions au cou • douleurs au poignet • migraines • énurésie de votre enfant • main ou bras lourds • nausées en voyage
• raideurs musculaires • douleurs aux hanches et au dos • problèmes respiratoires • début de mal de gorge • sensations d'engourdissement • jambes enflées
ENTRÉE GRATUITE et TIRAGE
Simple et facile Sans douleurs Sans effets secondaires Sans pilules ni granules Sans aiguilles
On peut même traiter avec un grain de riz
COURS DE 2 JOURS de 9h30 à 18h
4 et 5 novembre 2017
l'Hôtel Le Victorin
19, boul. Arthabaska Est, Victoriaville
3ième édition revue et corrigée
460 pages, de visuels très précis, de schémas couleurs, facile à consulter et pratique.
Disponible en librairie
Yves-Samuel Tanguay N.D., H.D., santéticien MD
Pour réservations : Rosaire Garneau 819 752-2842
WWW.YSTANGUAY.COM
>7386573

Lancement du guide « Un chez-moi qui me convient »

Pour soutenir les personnes aînées de L'Érable

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

SOCIÉTÉ. La Table de concertation pour les personnes aînées de L'Érable (TCPAÉ) a souligné la Journée internationale des personnes aînées par la tenue d'un brunch-théâtre organisé à la polyvalente La Samare de Plessisville en présence de quelque 400 personnes.

En plus de la présentation de la pièce de théâtre « Pas de vacances pour les anges » du Théâtre Parminou qui dessine habilement le rôle complexe des proches aidants, l'organisme en a profité pour procéder au lancement de son nouveau guide « Un chez-moi qui me convient ». Aussi présentes sur les lieux, toutes les ressources, qui oeuvrent auprès des personnes aînées, ont présenté leurs services et leurs activités.

Le nouveau guide, qui a été lancé, se veut un outil pour les aînés, leur famille et les proches leur permettant de faire une réflexion sur leur situation actuelle afin de faire les meilleurs choix possible pour déterminer le milieu de vie qui leur convient. « S'il y une décision difficile à prendre lorsque nous vieillissons, c'est bien celle de choisir un milieu de vie qui est le plus adapté à nos attentes et nos besoins quotidiens », a souligné la présidente de la TCPAÉ, Jacqueline Pettigrew.

« Cette étape de la vie n'est pas facile à franchir. On est même porté à repousser cette démarche, car elle crée beaucoup d'inquiétudes, non seulement aux personnes aînées, mais aussi à leur famille et leurs proches. Nous espérons que ce guide permettra de diminuer les insécurités en répondant à la plupart de leurs interrogations », de préciser M^me^ Pettigrew tout en remerciant les membres du comité de travail dans l'élaboration de cet outil ainsi que la Table régionale de concertation pour les personnes aînées du Centre-du-Québec pour son soutien technique et financier et particulièrement de sa directrice, Jaimmie Lajoie, dont la plume a su traduire les idées et commentaires recueillis.

Le brunch-théâtre, tenu dans le cadre de la Journée internationale des personnes aînées, a également été l'occasion de procéder au lancement du guide « Un chez-moi qui me convient ». Sur la photo, Jaimmie Lajoie, nouvelle directrice de la Table régionale de concertation des personnes aînées du Centre-du-Québec, Jacqueline Pettigrew, présidente de la Table de concertation des personnes aînées de L'Érable, et Sylvain Labrecque, préfet de la MRC de L'Érable. (Photo TC Media – Carol Isabel)

Le préfet de la MRC de L'Érable, Sylvain Labrecque, a tenu à féliciter la TCPAÉ pour le travail accompli pour la réalisation du guide au cours des derniers mois et s'est dit fier de la participation des personnes aînées à l'activité du brunch-théâtre. Il a d'ailleurs souligné leur engagement social et leur bénévolat et surtout leurs échanges avec les jeunes de la nouvelle génération parce qu'ils leur apportent beaucoup d'expérience et de vécu.

« Le lancement du guide rentre en plein dans la vision de la MRC de L'Érable et de ses 11 municipalités en lien avec son projet On vise dans le 1000 qui vise à garder et même augmenter notre population d'ici 2020 », a poursuivi M. Labrecque. « Ce guide nous amène des pistes de solution pour nous aider à garder nos personnes âgées dans nos milieux et améliorer leurs conditions de vie. Nous partageons d'ailleurs cette préoccupation au conseil des maires et nous nous sommes engagés récemment à procéder à l'embauche d'une ressource qui accompagnera nos municipalités dans le renouvellement de leur politique familiale et de leur politique MADA (Municipalité amie des aînés). »

Le guide sera disponible auprès de différents partenaires qui oeuvrent déjà auprès des personnes aînées ainsi que sur le site Web de la TCPAÉ au www.aines.centre-du-quebec.qc.ca/table-ainees-mrc-erable.

En terminant, M^me^ Pettigrew a tenu à remercier la polyvalente La Samare qui accueille cet événement depuis trois ans et qui permet aux membres de la table des aînés de vivre une expérience intergénérationnelle grâce aux jeunes de Jeunesse sans frontières qui ont participé à la logistique de l'activité.

ARACHIDES DÉPÔT ET PLUS
600, boul. Jutras Est, Local 15 Victoriaville
819 604-6655

SPÉCIAL
BISCUITS À L'ÉRABLE
Faits avec du vrai sirop!
1$ 325 g

SPÉCIAL
BONBONS CITROUILLES
à la crème
3,99$ 450 g

SPÉCIAL
CHOCOLATS D'HALLOWEEN
assortis
4,59$ 400 g

SPÉCIAL
ARACHIDES
en écales
4,99$ 1,25 kg
Rég.: 6,99$

Et plus en magasin!

Participez au TIRAGE
5000$
100 certificats-cadeaux de 50$ échangeables en magasin
REMPLISSEZ LE COUPON

CONCOURS
NOM: _____
ADRESSE: _____
TÉL.: _____ COURRIEL.: _____
AUCUN ACHAT REQUIS. Pour participer, veuillez déposer ce coupon dûment rempli dans la boîte prévue à cet effet dans l'une de nos 21 succursales au Québec. Le tirage sera effectué LE 20 NOVEMBRE 2017.
ARACHIDES DÉPÔT ET PLUS
>7337441

FESTIVAL DES CONFÉRENCIERS
VICTORIAVILLE
PREMIÈRE ÉDITION
DU 2 AU 5 NOVEMBRE 2017
Alain Rayes
PRÉSIDENT D'HONNEUR
DÉCOUVREZ 32 CONFÉRENCES UNIQUES ET VARIÉES
Affaires | santé | motivation | développement personnel | astrologie | et plus encore !
TERMINEZ VOS SOIRÉES AVEC NOS ARTISTES INVITÉS
En plus, visitez notre foire aux kiosques avec plus de 70 exposants !
Billet journalier
PRÉVENTE 25 $ / jour
À LA PORTE 35 $ / jour
Bracelet 4 jours
PRÉVENTE 45 $
À LA PORTE 60 $
Pour plus d'informations, consultez la page de l'événement (Festival des conférenciers de Victoriaville) ou contactez :
Patrice Cazelais
Téléphone : 450 374-1110
patrice@coachingendirect.com
Hélène McKeown
Téléphone : 819 357-6940
hmckeown@audaciacoaching.ca
Complexe Sacré-Cœur
905, boulevard Bois-Francs Sud
Victoriaville (Québec) G6P 5W1
>7375653

Midi-conférence sur la prévention des explosions de poussières

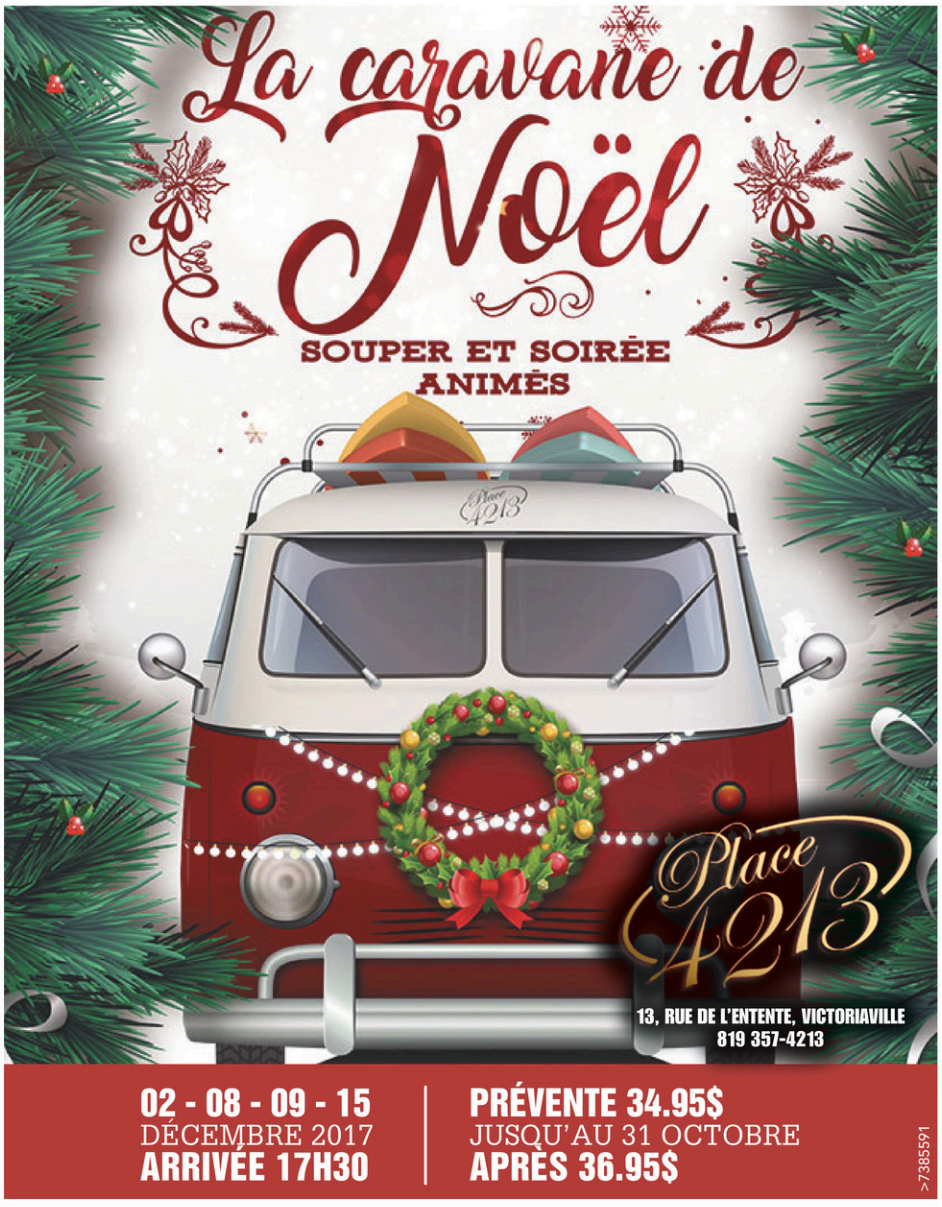
CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

(Photo gracieuseté)

CONFÉRENCE. Gilles Lacerte, ingénieur, sera le conférencier du prochain midi-conférence organisé par Développement économique de L'Érable le mercredi 1er novembre. « Les poussières, ça explose : nettoyer et gérer ce danger, c'est possible ! » sera le thème qu'il abordera.

Les explosions de poussières concernent les industries utilisant des dépoussiéreurs, mais bien plus encore. Essentiellement, toutes les poussières de matières combustibles (bois, plastique, acier, aluminium, papier, caoutchouc, textile, farine, lait en poudre, engrais, pesticide…) sont susceptibles de provoquer une explosion. Le conférencier expliquera que la prévention de poussières passe par le contrôle de l'empoussièrement des locaux et la mise en place de dispositifs de protection contre l'explosion et la propagation de flamme. Cette conférence se veut donc un survol de l'explosivité des poussières et des dispositifs de protection couramment utilisés.

M. Lacerte est engagé dans la santé et sécurité du public et des travailleurs, d'abord comme adjoint technique à la Régie du bâtiment du Québec, puis comme inspecteur à la CNESST depuis 1988. Il est actuellement inspecteur-expert et formateur sur les systèmes de collecte, transport et traitement des poussières combustibles au sein du réseau d'expertise de la CNESST. La conférence se tiendra entre 12 h et 13 h 30 au local de Développement économique de L'Érable (1783, avenue Saint-Édouard, Plessisville). Les personnes intéressées doivent s'inscrire avant le 27 octobre auprès de Mary Claude Savoie au 819 362-2333 poste 1229 ou à l'adresse : mcsavoie@erable.ca. Le coût est de 15 $ incluant le dîner et les taxes.



JE SUIS
ENTREPRENEUR
& FIER MEMBRE
DE LA CCIBFE

Avec près de 1000 entreprises membres, nous sommes la voix et le catalyseur de la communauté d'affaires Bois-Francs-Érable !

CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE BOIS-FRANCS / ÉRABLE

GRANDE SEMAINE DE RECRUTEMENT
DU 23 AU 27 OCTOBRE 2017

FAITES PARTIE PRENANTE DE NOTRE ORGANISATION !

- Développez votre réseau de contacts
- Assistez à des conférences diversifiées
- Profitez de formations pour parfaire vos connaissances
- Soyez informés des derniers événements qui touchent notre économie
- Laissez-nous le soin de valoriser et diffuser vos réussites via nos différents médias
- Économisez grâce à des privilèges exclusifs aux membres

NOUVEAU MEMBRE ! Adhérez pendant la semaine de recrutement

et obtenez une publicité ¼ de page couleur GRATUITE

dans La Nouvelle/Union ou L'Avenir de L'Érable

Communiquez avec nous
www.ccibfe.com
819 758-6371

NOS AMBASSADEURS

>7388242

ORAPÉ et Pronature invitent les chasseurs à « chasser la faim »

SOCIÉTÉ. L'organisme ORAPÉ (Organisme de récupération anti-pauvreté de L'Érable) et les marchands Pronature Plessisville et Victoriaville invitent les chasseurs de la région à participer au programme de dons de viande de gibier « Chasseurs généreux » destiné à aider les personnes dans le besoin. Celui-ci a été mis en place par la Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs ainsi que le réseau des Banques alimentaires du Québec.

Afin d'appuyer cette démarche nationale et surtout de stimuler les dons de viande de gibier dans la région, ORAPÉ et Pronature Plessisville et Victoriaville lancent le concours « Chasseurs généreux - Chasseurs chanceux ».

Pour chaque don d'un emballage de viande laissé chez l'un des trois centres de débitage participants, le chasseur se verra remettre une chance de gagner une arbalète SA Sports Ambush d'une valeur de 400 $ offerte gracieusement par les marchands Pronature Plessisville et Victoriaville.

Les trois centres de débitage participants sont l'Atelier de débitage Ginette et Marc à Plessisville, la Boucherie Raymond Martineau à Villeroy et les Viandes Signature à Princeville.

« Un don de quelques livres de viande ne fait pas une grosse différence pour un chasseur, mais plusieurs dons de viande, ça ▸▸▸

CLUB Sport 4 DE L'ÉRABLE INC. Depuis 1988

SOIRÉE-BÉNÉFICE

CLUB SPORT "4" DE L'ÉRABLE INC.

Samedi le 21 octobre 2017
au Motel Le Phare 745, av. St-Louis, Plessisville
Soirée dansante à partir de 20 h 30

L'achat du billet de 10 $ pour la SOIRÉE-BÉNÉFICE inclus l'entrée à la soirée et la participation à

7,400 $ en prix soit: REMISE D'UN BON D'ACHAT DE
7,000 $ txes incluses APPLICABLE SUR UN « QUAD »
OU
6,000 $ txes incluses EN BONS D'ACHATS
chez un de nos concessionnaires régionaux suivants:
POLARIS - SUZUKI - HONDA - KAWASAKI - YAMAHA - BOMBARDIER
OU
5,000 $ EN ARGENT 2e, 3e, 4e, 5e REMISE : 100 $ ch.

Orchestre: Duo TWO-MUCH

7382474

INFO. : 819 362-5001
ou auprès de la direction du Club Sport "4" de l'Érable Inc.

NITRAM PRODUCTIONS présente

Au secours !

Comédie de Marie-Thérèse Quinton

Sur chaque billet vendu, 5$ seront remis à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska

Vendredi 20 octobre
Samedi 21 octobre
20h00

Pavillon du Mont Arthabaska

27 octobre 2017, 20h

20 $ en prévente / 25 à la porte (par spectacle)
Billets en vente au Café Méridien et sur le site lepointdevente.com

Infos : 819-751-1636 ou 819-460-9526

VICTORIAVILLE santé urbaine
Desjardins Caisse des Bois-Francs
Culture et Communications Québec
LA TROUPE QUAPLA 20 1998 - 2018

Sur présentation de cette annonce, obtenez un billet pour les 2 spectacles pour seulement 30 $

>7382476

Un don de viande de gibier pourrait vous faire gagner une arbalète d'une valeur de 400 $. Sur la photo, Renaud Binette et Valérye Bédard de chez ORAPÉ et Gilles Bellemare et Alex Bellemare de chez Pronature Plessisville et Victoriaville. (Photo gracieuseté)

▸▸▸ représente plusieurs repas préparés et plusieurs personnes à nourrir », d'expliquer Valérye Bédard, directrice générale d'ORAPÉ qui dessert pas moins de 200 familles de la région.

« Un don de quelques livres de viande ne fait pas une grosse différence pour un chasseur, mais plusieurs dons de viande, ça représente plusieurs repas préparés et plusieurs personnes à nourrir »

- Valérye Bédard

« Lorsqu'ORAPÉ nous a approchés pour développer une initiative visant à stimuler les dons de viande pour les familles, on a tout de suite dit oui. On va donner un coup de pouce aux gens qui ont faim en rejoignant la clientèle de chasseurs qui visitent nos magasins et les inciter à donner une petite part de leur venaison », d'ajouter Gilles Bellemare, propriétaire de Pronature Plessisville et Victoriaville.

À l'échelle du Québec, chaque don de viandes fait chez un des bouchers certifiés pourrait se transformer en un séjour de deux nuits pour deux personnes en chalet dans une réserve faunique. Des ensembles Chassomaniak (DVD, casquettes, T-shirt, etc.) font aussi partie des prix à gagner.

Le programme « Chasseurs généreux » en est à sa deuxième année. Il a permis de distribuer plus de 2,4 tonnes (5300 livres) de venaison à des personnes dans le besoin à travers tout le Québec. Tous les détails du programme de même que la liste des 53 établissements de débitage certifiés se retrouvent à l'adresse www.chassseursgenereux.com.

FAIRE UNE DIFFÉRENCE

EN PARTICIPANT À L'AGRICULTURE URBAINE

les boisés La Fleur

EN AMÉNAGEANT UN JARDIN COLLECTIF À MÊME LA FAÇADE DE LEUR ENTREPRISE, LES BOISÉS LA FLEUR POSENT UN GESTE DURABLE!

Comment comptez-vous faire une différence dans votre entreprise?

Laissez nos experts en développement durable vous accompagner dans l'adoption de pratiques responsables.

Communiquez dès aujourd'hui avec l'un de nos conseillers en développement durable à la Corporation de développement économique de Victoriaville et sa région (CLD).

819 758-3172
info@demarched2.com
demarched2.com

DÉMARCHE d² ATTESTÉE

>7388255

DBM DÉCORATION BEAUMAR

Julie, designer/prop.

Sabrina, designer

Catherine Audrey, designer

Dany, designer

ÉTONNER! SURPRENDRE! ET SE FAIRE PLAISIR!

Il n'est pas rare que nos clients se disent Étonnés et Surpris. Pourquoi donc? Oui! Étonnés par la gamme presqu'infinie de Produits et de Services que nous offrons en décoration intérieure. Oui! Surpris par notre Différence, l'incroyable rapport Qualité-Prix de nos produits et notre Service professionnel, courtois et complet.

En effet, la qualité du service offert à notre clientèle par notre équipe de designers professionnels composée de Julie, Sabrina, Catherine Audrey et Dany en Boutique et même gratuitement à Domicile est depuis toujours Très Important pour Nous. Maintenant installé au 8 boulevard Arthabaska Est à Victoriaville (anciennement Créations Parent), DÉCORATION BEAUMAR offre toujours tout le nécessaire pour la couture (tissus, fils, patrons, fermoirs, boutons, cuirette, foam, velcro, etc… et tout plein d'accessoires de couture), une vaste sélection d'articles pour la salle de bain et évidemment un choix incomparable de tout ce qu'il faut pour rénover, enjoliver et décorer votre environnement. Plus que jamais, DÉCORATION BEAUMAR est la Touche Unique… Au Centre-du-Québec. Venez le constater par vous-même.

Faites vous Plaisir!

SERVICE DE DESIGNER À DOMICILE GRATUIT

DBM DÉCORATION BEAUMAR

Vaste choix de tissus et d'accessoires de couture toujours disponibles

8, boul. Arthabaska Est
Victoriaville
anciennement Créations Parent
819 758-1706

www.decorationbeaumar.com

>7388244

Journée
NORMAND-MAURICE

AGIR POUR NOTRE ENVIRONNEMENT

21 octobre 2017
MRC de l'Érable

Collecte de RDD
(résidus domestiques dangereux)

Municipalités
- Laurierville
- Lyster
- Notre-Dame-de-Lourdes
- Paroisse de Plessisville

MRC de l'Érable
- Plessisville
- Sainte-Sophie-d'Halifax
- Saint-Pierre-Baptiste

SAVIEZ-VOUS QUE : La Journée Normand-Maurice de l'an passé a permis de recueillir 64 tonnes de R.D.D.

Une initiative du Groupe Solidarité Jeunesse en partenariat avec le CFER Normand-Maurice, le SASEC et l'Association pour le recyclage des produits électroniques du Québec.

COMMISSION SCOLAIRE DES BOIS-FRANCS

Cascades

BORALEX

Desjardins

gesterra
Expert en gestion des matières résiduelles

GAUDREAU
LES ENVIRO-MAÎTRES

Coopérer pour créer l'avenir
appel à recycler

Laurentide re/sources

Super C

LA GRANDE PLACE DES BOIS-FRANCS

RECYC-QUÉBEC
Québec

ASSEMBLÉE NATIONALE QUÉBEC
Éric Lefebvre
Député d'Arthabaska

GROUPE SOLIDARITÉ JEUNESSE

Gagnant du Phénix de l'environnement 2007 pour la Journée Normand-Maurice

Gagnant du Prix des collectivités viable FCM-CH2M HILL de 2009

Finaliste pour le Mérite Ovation Municipale 2012 dans la catégorie Développement communautaire et habitation sociale

Avec la participation de : Secrétariat à la jeunesse Québec

>7375663

LE GUIDE DE L'AUTO MC

OCTOBRE 2017

Les modèles 2018 sont déjà en vue!

tc • MEDIA

>7384106

À l'achat de 4 PNEUS D'HIVER, obtenez GRATUITEMENT :

- La pose et le balancement des pneus
- Un lavage extérieur (Service offert en tout temps à l'achat de n'importe quel service)
- Le traitement de votre rabais postal*
- Un service GAGNE-TEMPS hors du commun° Nous allons chercher votre véhicule à votre domicile/travail et le ramenons. Nul besoin de vous déplacer! (Service offert en tout temps à l'achat de n'importe quel service)

ML Centre de Mécanique

www.mecaniqueml.ca

201, boul. Labbé Nord, Victoriaville

819 604-9666

Accord D Desjardins

Toutes les marques de pneus d'hiver disponibles, OFFERTS À PRIX INCROYABLES!

BFGoodrich Firestone Nokian Tyres Bridgestone General Tire Pirelli Continental Tire Goodyear Toyo Tires Dunlop Michelin Yokohama

*Si un rabais postal s'applique. ° Service offert dans un rayon de 25 km autour de Victoriaville.

>7375648

Automobile : 3 points à considérer pour un hiver sécuritaire

Octobre est le Mois de la sécurité automobile. À cette occasion, l'Association des industries de l'automobile du Canada, par le biais de son programme Mon auto, j'en prends soin, rappelle aux automobilistes canadiens l'importance de bien se préparer aux rigueurs de l'hiver pour améliorer la sécurité de tous sur les routes. Voici trois éléments à ne pas négliger pour éviter bien des ennuis!

1. L'INSPECTION PRÉ-HIVERNALE

Inspecter ou faire inspecter votre véhicule avant que l'hiver ne sévisse est essentiel pour vous assurer de sa fiabilité — après tout, vous ne voulez pas tomber en panne en pleine tempête de neige! Ainsi, les points suivants devraient être vérifiés :

- Les liquides (huile à moteur, liquide de transmission, antigel, liquide lave-glace, etc.);
- Les courroies;
- La batterie et l'alternateur;
- Les freins;
- Le système d'échappement;
- Les systèmes de direction et de suspension;
- Les systèmes de chauffage et de dégivrage;
- Les essuie-glaces;
- Les pneus, n'oubliez pas de vérifier aussi le pneu de secours;
- Le système d'éclairage (phares, clignotants, feux de détresse);
- Le système électrique;
- Le klaxon.

2. LES PNEUS D'HIVER

Dès que les températures chutent au-dessous de 7 °C, les pneus d'hiver, obligatoires du 15 décembre au 15 mars inclusivement, sont recommandés. En effet, la gomme des pneus d'été ou quatre saisons durcit et devient peu adhérente par temps froid ou lorsque la chaussée est enneigée ou glacée. Chausser votre voiture de quatre bons pneus d'hiver, dont la gomme peut rester souple jusqu'à -40 °C, vous assure une adhérence optimale.

3. LA TROUSSE D'URGENCE

Pour pouvoir obtenir de l'aide, vous faire voir des autres automobilistes et répondre à vos besoins de base en cas d'urgence, préparez une trousse contenant une couverture, des vêtements chauds, une lampe de poche, une trousse de premiers soins, de l'eau, des aliments non périssables, un balai à neige, un grattoir, une pelle, un bidon de liquide lave-glace, des câbles de démarrage, un petit extincteur, un sifflet, des triangles de présignalisation, etc.

Par ailleurs, ne vous fiez pas uniquement à la technologie : une carte routière pourrait s'avérer des plus pratiques si vous n'avez plus de courant ou si le signal satellite est faible. Prévoyez également un chargeur pour votre cellulaire — qui devrait toujours être complètement chargé avant un long trajet — ainsi que la liste des numéros de téléphone utiles en cas d'urgence (service d'assistance routière, notamment).

Enfin, si une préparation adéquate est primordiale pour assurer la fiabilité de votre véhicule et parer à toute éventualité, adapter sa conduite une fois l'hiver venu est évidemment tout aussi essentiel. Ainsi, réduisez votre vitesse lorsque la visibilité est mauvaise ou que la chaussée est glissante ou enneigée et gardez vos distances avec les déneigeuses, qui comptent de nombreux angles morts. Prenez également l'habitude de vous renseigner sur l'état du réseau routier — en consultant Québec 511, par exemple — avant de partir et, surtout, de bien déneiger votre voiture (pare-brise, phares, toit, etc.).

Pour en savoir plus sur le Mois de la sécurité automobile ou pour obtenir plus de conseils pour affronter efficacement le rude climat hivernal sur nos routes, rendez-vous au www.becarcareaware.ca/fr.

Inspection pré-hivernale, pneus d'hiver en bon état, trousse de secours... êtes-vous prêt à affronter l'hiver?

Kia se lance dans l'arène des sportives

Par Jean-François Guay

Kia présente plusieurs modèles en 2018, comme le Niro, la Stinger et la nouvelle génération de la Rio. Ces modèles suivent la Cadenza, la Forte et le Sportage, qui ont été dévoilés un peu plus tôt cette année.

La nouvelle Stinger permet à la marque sud-coréenne de faire une entrée remarquée dans le segment des sportives. Cette berline à 5 portes rivalise avec l'Audi A5 Sportback et la BMW Série 4 Gran Coupé. Un moteur V6 biturbo de 3,3 litres qui développe 365 chevaux. La boîte automatique à 8 rapports est de série avec la transmission intégrale .

Le Niro est un tout nouveau véhicule multisegment compact à moteur hybride qui rivalise avec la Toyota Prius V et la Ford C-Max. Le groupe motopropulseur comprend un 4 cylindres à cycle Atkinson de 1,6 litre et 104 chevaux, un moteur électrique de 43 chevaux, une batterie au lithium-ion polymère de 1,56 kWh et une boîte automatique à 6 rapports avec double embrayage. Une motorisation hybride rechargeable est également dans les plans de Kia pour 2019.

Pour sa part, la nouvelle Rio a été refondue d'un pare-chocs à l'autre. Elle étrenne également une nouvelle plateforme plus rigide dont l'empattement a été allongé afin d'offrir un habitacle plus spacieux. Du coup, le comportement routier s'avère un tantinet plus sportif grâce à une suspension plus ferme et à une direction ajustée plus serrée. Le 4 cylindres de 1,6 litre a été révisé afin de diminuer la consommation. Une boîte manuelle à 6 vitesses et une transmission automatique à 6 rapports sont au catalogue.

La Kia Stinger 2018

Prend fin le 31 octobre

KIA

– L'ÉVÉNEMENT –

QUALITÉ AU SOMMET

UNE FOIS DE PLUS,
LA QUALITÉ KIA SURPASSE TOUT.

Pour une deuxième année consécutive, Kia s'est classée au premier rang de la qualité initiale selon J.D. Power.

0 % LOCATION≠

+

BONI DE 750 $‡ OU PNEUS D'HIVER SANS FRAIS†

SUR NOS MODÈLES PRIMÉS*

FORTE LX BM

2018

Modèle SX BA illustré‡

Forte 2017 « Au premier rang des voitures compacts pour la qualité initiale aux É.-U. »

ACHETEZ À PARTIR DE

44 $ /SEM.

0,99 % / 84 MOIS◊

ACOMPTE DE 700 $ ET BONI DE 750 $ INCLUS◊

SPORTAGE LX TA

2018

Modèle SX Turbo TI illustré‡

MEILLEUR CHOIX protégezvous RECOMMANDÉ

LOUEZ À PARTIR DE

64 $ /SEM.

1,99 % / 39 MOIS◊

ACOMPTE DE 2 050 $ ET 1 000 $ EN BONI INCLUS≠

POUR 169 SEMAINES | 16 000 KM/ANNÉE | KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 $/KM

MOTEUR DE SÉRIE: 2,4 L GDI 4 CYL.
MOTEUR DISPONIBLE: 2 L TURBO GDI

SORENTO 2,4 L LX TA

2018

Modèle SX Turbo TI illustré‡

Sorento 2017 « Au premier rang des VUS intermédiaires pour la qualité initiale, deux années sur trois aux É.-U. »

ACHETEZ À PARTIR DE

75 $ /SEM.

0,99 % / 84 MOIS◊

ACOMPTE DE 2 550 $ ET BONI DE 750 $ INCLUS◊

MOTEUR DE SÉRIE: 2,4 L GDI 4 CYL.
MOTEURS DISPONIBLES: 2 L TURBO GDI ET 3,3 L V6

LA TOUTE NOUVELLE RIO 5 PORTES LX BM

2018

Modèle EX Tech Navi illustré‡

ACHETEZ À PARTIR DE

39 $ /SEM.

0,99 % / 84 MOIS◊

ACOMPTE DE 1 495 $ ET 1 200 $ EN BONI INCLUS◊

Les offres inclus boni de 750 $¶

5 ANS / GARANTIE 100 000 KM / ASSISTANCE ROUTIÈRE KM ILLIMITÉS°

- GARANTIE COMPLÈTE
- GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR
- 100 % TRANSFÉRABLE
- ASSISTANCE ROUTIÈRE PARTOUT EN AMÉRIQUE DU NORD

KIA

Le pouvoir de surprendre

Ces offres sont accessibles à tout particulier qualifié qui prend possession d'un modèle Kia 2018 neuf sélectionné chez un concessionnaire participant du 3 octobre au 31, 2017. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Une commande du concessionnaire peut être requise. Des conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Les véhicules illustrés le sont à titre informatif et peuvent comporter des accessoires et mises à jour offerts à coûts supplémentaires. Ces offres sont sujettes à changement sans préavis. Les offres comprennent les frais de transport et préparation jusqu'à 1 740 $, les droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $) et la surcharge sur le climatiseur (100 $ lorsque applicable). Les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables sont en sus. ◊Le financement de 0 % est disponible sur les modèles 2018 sélectionnés, **sur approbation de crédit. Exemple de financement :** l'offre de financement sur le modèle Forte LX BM (F054IJ) 2018/Sorento 2,4 L LX TA (SR75AJ) 2018/Rio5 LX BM (RO55IJ) 2018 neuf avec un prix d'achat de 16 320 $/29 100 $/15 370 $ est basée sur 364 paiements hebdomadaires de 44 $/75 $/39 $ au taux de 0,99 % pour 84 mois. Acompte de 700 $/2 550 $/1 495 $, les frais d'inscription au RDPRM incluant les frais de l'agent (jusqu'à 110 $) et premier paiement hebdomadaire exigibles à la livraison. Inclut un crédit au financement à l'achat de 0 $/0 $/450 $ plus un boni de 750 $. Le coût de l'emprunt est de 546 $/928 $/485 $ pour une obligation totale de 16 320 $/29 100 $/15 370 $. Les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables sont en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Le financement de 0,99 % jusqu'à 84 mois est offert, sur approbation du crédit, sur les modèle Rio5 LX BM 2018/Forte LX BM 2018/Sorento 2,4 L LX TA 2018 neufs. Seuls les modèle Rio5 LX BM 2018/Forte LX BM 2018/Sorento 2,4 L LX TA 2018 neufs, bénéficient d'un taux réel de financement de 0.99 %. Pour tous les autres modèles, il y a des frais de financement nominaux jusqu'à 110 $ pour couvrir les frais d'inscription au RDPRM (incluant les frais de l'agent) et ceux des concessionnaires associés. Offre disponible auprès des concessionnaires participants. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. ≠L'offre de location à partir de 0 % est disponible sur les modèles 2017/2018 sélectionnés, **sur approbation du crédit. Exemples applicables à la location :** L'offre de location disponible sur le modèle Sportage LX TA (SP75IJ) 2018/Forte SX BA (F074TH) 2017 neuf, avec un prix d'achat de 26 950 $/28 970 $ est basée sur 169/208 paiements hebdomadaires de 64 $/79 $. Location 39/48 mois au taux de 1,99 %/0% avec un acompte de 2 050 $/0 $ ou échange équivalent. L'offre comprend un crédit à la location de 250 $/1 000 $ et un boni de 750 $. Dépôt de sécurité de 0 $, premier paiement et frais d'inscription au RDPRM incluant les frais de l'agent (jusqu'à 110 $) exigibles à la livraison. Limite de 16 000 km par année et frais de 12 ¢ le km additionnel. ‡L'offre **Pneus d'hiver sans frais** est disponible du 3 au 31 octobre, à l'achat, à la location ou au financement des modèles Kia Forte berline, Soul, Sportage, Sorento et Cadenza 2017/2018 neufs. Les roues sont exclues. Les frais d'installation et d'entreposage sont en sus, et peuvent varier selon le concessionnaire. La taxe sur les pneus est en sus. La marque et la grandeur des pneus sont à la discrétion du concessionnaire. La valeur des pneus d'hiver varie selon le modèle. La valeur des pneus ne peut être convertie en rabais. Certaines conditions s'appliquent. Voyez votre concessionnaire pour les détails. ¶**Boni de 750 $** est disponible à l'achat, à la location ou au financement des modèles Kia Forte berline, Soul, Sportage, Sorento et Cadenza 2017/2018 neufs. Le boni sera déduit du prix d'achat convenu avant taxes. Certaines conditions s'appliquent. Voyez votre concessionnaire pour les détails. *Modèles primés font référence au prix de la Qualité initiale 2017 de J.D. Power et le prix remporté pour le Meilleur choix selon Protégez-Vous. Offre disponible, selon les quantités disponibles, sur les modèles Sorento, Sportage, Soul, Forte berline et Cadenza 2017/2018. ‡Le prix d'achat des modèles illustrés Forte SX BA (F074TJ) 2018/Sorento SX Turbo TI (SR75IJ) 2018/Rio EX Tech Navi (RO756J) 2018/Sportage SX Turbo TI (SP75TJ) 2018 neufs est de 28 970 $/44 350 $/25 420 $/41 450 $. Le Kia Sorento et la Kia Forte 2017 ont enregistré le plus petit nombre de problèmes par 100 véhicules dans leurs catégories respectives dans le cadre de l'étude de J.D. Power 2017 sur la qualité initiale aux États-Unis. L'étude 2017 est basée sur les réponses de 77 419 propriétaires de véhicules neufs, sondés de février à mai 2017, évaluant 189 modèles et reflète leur opinion après 90 jours d'utilisation. Votre expérience personnelle pourrait varier. Visitez jdpower.com. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être véridiques au moment de leur parution. °L'assistance routière illimitée n'est disponible que sur les modèles 2017 et au-delà. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. Kia est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.

ROY

KIA VICTORIAVILLE

163, boul. Bois-Francs Sud, Victoriaville • 1 877 571-5634

royauto.com • kiavictoriaville.com

kia.ca/ChoisissezVotrePaiement

Special Olympics Olympiques spéciaux Canada

>7383585

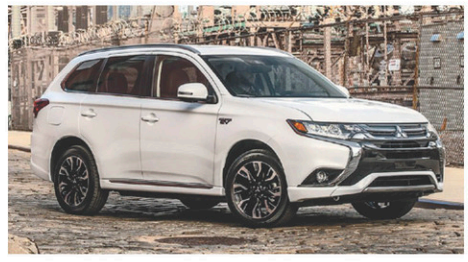
Le Mitsubishi Outlander PHEV 2018 arrive enfin

Par Michel Deslauriers

On l'attendait depuis un bon bout de temps, au point de ne plus y croire. Toutefois, le Mitsubishi Outlander hybride rechargeable 2018 débarquera chez les concessionnaires canadiens de la marque dès le mois de décembre.

Le VUS est équipé d'un quatre cylindres de 2,0 litres et deux moteurs électriques – un à chaque essieu –, procurant ainsi un rouage intégral et une puissance combinée de 200 chevaux. Sa batterie de 12 kWh peut être chargée en huit heures sur une prise de courant domestique et en moins de trois heures avec une borne de recharge de 240 volts. De série, le véhicule est muni d'une prise de recharge rapide, une caractéristique unique par rapport aux autres hybrides rechargeables disponibles au Canada. Avec celle-ci, on peut effectuer une recharge à 80 % en moins de 30 minutes. On peut aussi programmer les temps de charge et activer la climatisation à distance à l'aide d'une application mobile.

L'autonomie en mode 100 % électrique n'a pas été confirmée pour la version canadienne du Mitsubishi Outlander PHEV 2018. En Europe, où les calculs de consommation d'essence et d'autonomie électrique sont optimistes, on annonce une autonomie de 54 kilomètres. Trois modes de conduite seront disponibles : 100 % électrique, hybride en série (moteur à essence agissant comme génératrice) et hybride en parallèle (combinaison des moteurs électriques et du moteur à essence).



Selon Mitsubishi, la garantie du 10 ans ou de 160 000 km (selon la première éventualité) s'applique à la motorisation ainsi qu'à la batterie.

L'EFFICACITÉ DE DEMAIN, DÈS AUJOURD'HUI

Ce système innovateur de véhicule électrique hybride rechargeable est remarquablement éco-efficace. Profitez d'une conduite tout électrique avec zéro consommation d'essence, zéro émissions de CO_2... et des trajets incroyablement silencieux. Vous pouvez également activer le mode hybride pour parcourir de plus longues distances avec de faibles émissions et une économie de carburant impressionnante. L'OUTLANDER PHEV est même en mesure de générer automatiquement de l'électricité tout en roulant, vous permettant ainsi de partir à la découverte de nouveaux horizons en toute confiance.

Chargement régulier
Chargez aisément votre véhicule chez vous.

Recharge rapide
En voyage, utilisez le chargeur rapide pour gagner du temps.

CHARGEMENT SIMPLE À DOMICILE ET EN DÉPLACEMENT

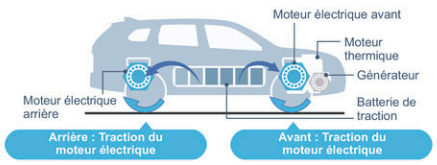
Branchez simplement l'OUTLANDER PHEV sur une prise de courant chez vous pour charger la batterie de traction. Vous pouvez le laisser charger pendant que vous dormez en cinq heures environ* avec le chargeur et câble embarqués. Ou vous pouvez le charger en seulement 25 minutes (jusqu'à 80% de capacité) avec le chargeur rapide à une station de recharge. L'état de charge s'affiche de manière claire sur le tableau de bord.

* Avec une prise de courant électrique 230V/10A. 6,5 heures avec une prise de courant électrique 230V/8A.

Modes de conduite automatiquement sélectionnés

CONDUITE 100% ÉLECTRIQUE

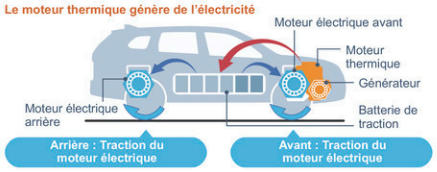
Mode VE (véhicule électrique) : Propulsion électrique seulement
Les moteurs électriques alimentent le véhicule avec l'électricité de la batterie, permettant ainsi une absence totale de consommation de carburant et d'émissions de CO_2. Ce mode de conduite est calme, propre et puissant. Sa vitesse maximale est de 120 km/h.



CONDUITE HYBRIDE

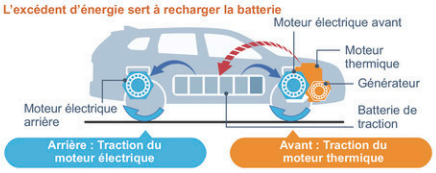
Mode hybride série : Moteurs électriques + assistance du moteur thermique
Les moteurs électriques propulsent le véhicule en utilisant de l'électricité générée par le moteur thermique. Le moteur thermique génère de l'électricité quand le niveau de batterie est bas, ou pour gagner en puissance lorsque le véhicule doit accélérer rapidement ou gravir une côte.

Le moteur thermique génère de l'électricité



Mode hybride parallèle : Moteur thermique + assistance des moteurs électriques
Le moteur thermique alimente le véhicule (quand le rendement du moteur est élevé, à grande vitesse, etc.) avec l'assistance des moteurs électriques quand une puissance additionnelle est nécessaire.

L'excédent d'énergie sert à recharger la batterie



Une vraie sportive!

La toute nouvelle Elantra GT 2018 représente la réponse de Hyundai aux nouvelles valeurs et aux préférences toujours croissantes des consommateurs pour la technologie, le style individuel et la polyvalence dans le segment hautement concurrentiel des voitures compactes. L'Elantra GT est maintenant disponible aux concessions Hyundai. Elle dispose d'un moteur quatre cylindres de 2,0 L à injection directe produisant une puissance de 161 chevaux et un couple de 150 lb-pi. Ce moteur est jumelé à une boîte manuelle ou automatique à six rapports. Comme équipement de série, la voiture dispose d'un écran tactile de huit po avec Apple CarPlay et Android Auto, des sièges avant chauffants et un volant chauffant, une caractéristique exclusive dans la catégorie. L'Elantra GT Sport est équipée pour sa part d'un moteur quatre cylindres turbocompressé de 1,6 L d'une puissance de 201 chevaux et d'un couple de 195 lb-pi. Ce groupe motopropulseur est jumelé à une boite manuelle à six rapports ou à une boîte à double embrayage à sept rapports avec leviers de changement des rapports au volant. Elle procure une sensation de conduite sportive très agréable. L'Elantra GT représente le premier véhicule Hyundai au Canada à offrir le système télématique BlueLink. BlueLink est facilement accessible à partir de boutons au rétroviseur, à partir du web ou d'une app pour téléphone intelligent avec fonctionnalités comme le démarrage à distance avec réglage de température, recherche locale avec Google, verrouillage/déverrouillage à distance des portières, fonction « retrouver mon véhicule » et assistance routière améliorée. BlueLink est inclus dans la version Sport Ultimate et est activé pour une durée de cinq ans après l'achat.

TOUS les modèles 2017

0% FINANCEMENT 84 MOIS + 1000$ EN AJUSTEMENT DE PRIX

GARANTIE 5 ANS†† | GARANTIE globale limitée : 5 ans/100 000 km | GARANTIE groupe motopropulseur : 5 ans/100 000 km | GARANTIE sur les émissions : 5 ans/100 000 km | ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 heures : 5 ans / km illimité

ROY HYUNDAI VICTORIAVILLE

433, boulevard des Bois-Francs Nord, Victoriaville • 819 758-5775
royauto.com • hyundaivictoriaville.com
Le Boulevard de l'automobile • 866 980-5918

*Photos à titre indicatif. Taxes en sus. Voir détails sur place.

>7383587

L'Étonnante Toyota Prius Prime

Par Michel Deslauriers

La Toyota Prius Prime est motivée par un quatre cylindres de 1,8 litre, d'un moteur électrique et d'une boîte automatique à variation continue électronique. Ce système hybride produit 121 chevaux combinés, un nombre bien modeste, mais la voiture affiche un poids retenu de 1 526 kilogrammes, alors les performances ne sont pas trop laborieuses. Toutefois, à l'instar des autres membres de la famille Prius, on ne peut pas dire que la Prime soit réellement amusante à conduire.

Grâce à son bloc de batteries de 8,8 kWh, la Prius Prime peut rouler en mode 100% électrique sur une distance estimée à plus de 40 kilomètres, et ce jusqu'à une vitesse de 134 km/h. Une recharge complète ne nécessite que deux heures et 10 minutes sur une prise de 240 volts, ou 5 heures et demie sur une prise de courant domestique de 120 volts.

Évidemment, l'autonomie variera selon notre façon de conduire et le climat. Lors des deux journées de l'Écorandonnée, les journalistes ont mis en pratique leurs techniques d'éconduite pour soutirer une moyenne globale de 3,3 L/100 km, soit un dixième de moins que la cote combinée ville/route publiée par Toyota, établie selon les procédures de Ressources naturelles Canada.

Pour ma part, j'ai conduit la Prime sur une des huit portions du trajet total, de Sainte-Adèle au centre-ville de Montréal. À l'heure de pointe du soir. Et la voiture n'a pas pu être branchée avant mon départ, alors je n'ai pu faire mieux que 3,9 L/100 km.

La Toyota Prius Prime 2017 est vendue à partir de 32 990 $ avant les frais de transport et de préparation, et sa consommation équivalente de 1,8 Le/100 km en fait la voiture la moins énergivore sur le marché, hybrides rechargeables et voitures 100% électriques confondues. De plus, au Québec, les acheteurs ont droit à un rabais gouvernemental de 4 000 $, applicable après l'ajout des taxes de vente.

YARIS BERLINE 2018

Découvrez l'allure sophistiquée et la technologie impressionnante de la Yaris berline, et adoptez son sens de l'aventure et du style. Avec en plus une tenue de route agile, un espace intérieur généreux ainsi qu'une valeur, une fiabilité et une efficacité supérieures, la Yaris berline est la petite voiture que vous adorerez conduire.

- Système d'accueil sans clé
- Démarrage à bouton-poussoir
- Système de sécurité complet avec six technologies
- Cote de consommation de 5,7L/100 km sur route (manuelle)†
- Système audio avec radio AM/FM, prise d'entrée audio USB, connectivité BluetoothMD, 6 haut-parleurs avec bouton de commande rotative
- Écran de 7 po
- Sièges avant chauffants
- Caméra de recul

Et plus encore…

YARIS 2018

La Toyota Yaris Hatchback 2018 offre un style européen audacieux et distinctif et se décline en trois modèles amusants à conduire et écoénergétiques : la Yaris Hatchback CE 3 portes et les Yaris Hatchback LE et SE 5 portes.

Les caractéristiques de série incluent :

- Boîte manuelle à 5 vitesses (transmission automatique à 4 rapports livrable)
- Système audio à écran d'affichage de 6,1 po avec radio AM/FM/CD et MP3, prise d'entrée USB et capacité BluetoothMD
- Glaces assistées et verrous de portières assistés
- Banquette arrière divisée 60/40 à dossiers rabattables
- Pare-chocs et poignées de portières de couleur assortie
- Système de sécurité Star de Toyota

COROLLA 2018

Un style audacieux et expressif

Le caractère enjoué de la Corolla se manifeste dans son allure sportive, y compris les roues repoussées dans les coins, ses porte-à-faux compacts, et ses extrémités effilées à l'avant et à l'arrière qui accentuent les passages de roues. Pour 2018, les Corolla CE, LE et SE reçoivent chacune un traitement du pare-chocs avant exclusif pour souligner le caractère unique de chaque modèle. En plus d'offrir une qualité, une durabilité et une fiabilité légendaires, la Corolla 2018 est exceptionnellement élégante, sophistiquée et amusante à conduire. En outre, elle bénéficie désormais des dispositifs de sécurité évolués de la suite Toyota Safety Sense P. Proposée en quatre modèles écoénergétiques – CE, LE, LE ECO et SE – la Corolla a de quoi plaire à chacun.

COROLLA

Découvrez la Corolla iM. Avec son allure à hayon, la Corolla iM offre un mélange faitement adapté à la conduite urbaine c Les cinq portes s'ouvrent sur un intérieu 60/40 à dossiers rabattables vous perme faciliter le transport de votre matériel Le généreux éventail d'équipements de Toyota Safety Sense-C et l'écran tactile modité et tranquillité d'esprit, quelle qu

AVALON 2018

L'élégante et athlétique Toyota Avalon 2018 combine une foule d'améliorations – depuis une calandre redessinée jusqu'à des feux arrière à DEL –, une carrosserie légère, et suffisamment de chevaux – 268 – et de technologies de pointe pour faire frémir le sang dans les veines. Offerte en deux modèles, la nouvelle Touring et la Limited, cette berline grand tourisme est dotée d'une impressionnante liste de caractéristiques de série, dont un système audio à écran d'affichage avec navigation, 9 haut-parleurs, la lecture à haute voix de textos et de courriels, et les commandes à touches tactiles capacitives.

NOUVELLE PRIUS PRIME 2017

Avec la plus grande autonomie totale et le plus court temps de recharge , la Prius Prime est le véhicule hybride le plus évolué jamais fabriqué par Toyota. Toyota continue d'innover en matière de motorisation. Notre innovation la plus récente, la Prius Prime, offre un mode électrique zéro émission. Venez découvrir quelques-uns des nombreux avantages de ce véhicule révolutionnaire sur place.

- Temps de charge = 5 h 30 min sur une prise de courant domestique standard de 120 V.
- Autonomie électrique/hybride combinée = 1 035 km.
- Cote de consommation en mode EV (ville/route combinée) = 1,8 L/100 km.

Toyota Safety Sense^{MC} P¹⁵

Disponible en exclusivité au Québec auprès de votre concessionnaire Toyota.

PRIUS 2018

La nouvelle Prius possède un système hybride plus léger et plus compact, des batteries plus puissantes et un moteur thermique que Toyota dit 40 % plus efficient.

Elle a été complétement remodelée en 2016 avec une silhouette plus athlétique et des lignes plus sportives. Elle bénéficie d'un capot abaissé et le début du toit avancé. Les nouveaux phares DEL de série plus compacts assurent un éclairage plus puissant tout en donnant un style plus affirmé à la partie avant.

Disponible très bientôt…

PRIUS

SEQUOIA 2018

Routes de montagnes, pistes boueuses, asphalte rendu glissant par la pluie… le Sequoia 2018 peut surmonter tout obstacle, même quand le terrain se complique, avec son moteur i-Force V8 de 4,6 litres ou de 5,7 litres. Que vous choisissiez le modèle SR5, Limited ou Platinum, toutes les versions du Sequoia ont un vaste habitacle qui peut accueillir en tout confort jusqu'à 8 passagers, et sont dotées d'un système évolué de contrôle de la température à trois zones séparées pour le conducteur, le passager avant et les passagers arrière, ainsi qu'un compartiment de charge d'une capacité maximale de 3,42 m3 (120,8 po3).

NOUVEAU HIGHLANDER 2018

Les Toyota Highlander offre style et commodité à votre famille active avec un vaste éventail d'options disponibles, dont des versions à 7 ou à 8 places et des modèles à traction intégrale (AWD) ou à traction avant (FWD). Le Highlander a été rafraîchi pour 2018, avec d'élégantes parties avant et arrière ainsi que des phares et des feux arrière à DEL redessinés et sa nouvelle calandre qui lui confère plus de robustesse et de mordant. Que dire de son nouveau moteur DS4 à injection directe de 3,5 L développant 295 chevaux qui lui procure une capacité de remorquage de 5 000 lb, vous pouvez même emporter votre bateau.

NOUVEAU HIGHLANDER HYBRIDE 2018

Système hybride synergétique (HSD)

Tous les modèles Highlander hybrides sont équipés de série du réputé système hybride synergétique à essence et électrique de Toyota, qui intègre plusieurs dispositifs pratiques comme le freinage à récupération, qui récupère l'énergie pour vous éviter de devoir brancher le véhicule. Une batterie de longue durée et une garantie exceptionnelle des composants hybrides de 8 ans ou 160 000 km sont également incluses de série. Cote de consommation des modèles hybrides (L/100km) 8,1/8,5 (ville/route) Automatique.

TUNDR

Rigoureusement testé. Ingénieusement 2018, en configurations 4x2 et 4x4, et d'un moteur V8 i-FORCE de 5,7 L. Doté de Toyota, ce puissant moteur à DACT un couple de 401 lb-pi, des chiffres pour technologies évoluées comme le système intelligent double (VVT-i) et un système Tundra est équipé pour tracter jusqu'à 4 haute capacité, des connecteurs à 4 et transmission additionnel, un contrôleur de température du liquide de transmis remorquage avant.

ROY

TOYOTA VICTORIAVILLE

aeroplan

TOYOTA

465 Boul. Bois-Francs Nord
VICTORIAVILLE

Sans frais 1 877 223-0850

TOYOTA

L'ÉVÉNEMENT LIQUIDATION 2017

>7384481

Toyota dévoile sa nouvelle Camry 2018 : tout un nouveau look!

Par Marc-André Gauthier

La Toyota Camry est l'une des voitures les plus vendues en Amérique du Nord. Même si l'on peut lui reprocher un léger manque de dynamisme, il semblerait que les consommateurs optent pour sa grande fiabilité, sa forte valeur de revente, et surtout, son confort.

Les acheteurs de Camry sont fidèles, c'est pourquoi Toyota peut risquer un peu pour aller chercher de nouveaux clients. Il y a deux ans, c'était la « nouvelle Camry audacieuse », maintenant, c'est la nouvelle Camry « sexy », aux dires du PDG de Toyota, Akio Toyoda

Comme vous le voyez sur les photos, la Camry 2018 reçoit un remodelage complet. Notez la différence marquée entre la version XLE, destinée à l'acheteur classique, et la version XSE destinée à l'acheteur qui aiment les véhicules plus « sportifs ».

Au programme, un nouveau châssis pour une conduite plus dynamique, une suspension plus sportive et une direction plus précise, et ce, sans compromettre le confort qui a fait la réputation du modèle. Du moins, c'est ce qu'on nous dit.

Toyota dit offrir trois nouveaux moteurs dans la Camry 2018, mais réalistement, il s'agit de moteurs bien connus. Il y aura toujours un V6 de 3,5 litres développant 301 ch disponible en option, maintenant équipé de l'injection directe, tandis que le moteur de base n'est nul autre qu'une nouvelle génération du quatre cylindres de 2,5 litres. Une motorisation hybride sera une fois de plus offerte. Cependant, la puissance de ces moteurs est plus importante, sans avoir modifié la consommation d'essence moyenne des modèles. Quant aux chiffres exacts, nous les connaîtrons ultérieurement.

Note toutefois que pour la première fois de son histoire, Toyota offre un ensemble sport sur la Camry, qui comprend une peinture deux tons. Avec le toit noir, et le reste de la voiture blanche, la Camry fait effectivement berline sportive.

A IM 2018

audacieuse et sportive, et sa conception
e de polyvalence et de personnalité par-
comme aux escapades de fin de semaine.
ur élégant, et la banquette arrière divisée
et de configurer l'espace à votre gré pour
ou de vos amis – ou des deux à la fois.
e série, comprenant notamment la suite
e de 7 po, vous procurera confort, com-
e soit votre destination.

C 2018

ile et polyvalente Prius c 2018 bénéficie
à l'extérieur, dont notamment une partie
de bord au fini noir lustré. La Prius c reçoit
sables, comme le système audio à écran
et les commandes au volant, et offre en
stée, un système Smart Key et le démar-
le réputé système hybride synergétique
rgétique qu'agréable à conduire. Offerte
és. Cote de consommation Litre/100km:

RA 2018

compétent. Découvrez le Toyota Tundra
le nouveau Tundra TRD Sport est munie
de la plus grosse cylindrée dans l'histoire
et à 32 soupapes produit 381 chevaux et
le moins impressionnants. Et grâce à des
e Toyota de distribution à calage variable
e d'injection séquentielle multipoint. Le
535 kg (10 000 lb)* avec un attelage de
à 7 broches, un refroidisseur d'huile de
de freins de remorque et un indicateur
sion. Il comprend aussi des crochets de

TOYOTA 86 2018

Voici la Toyota 86. Conçue pour incarner le plaisir de conduire à l'état pur, la 86 rend hommage à la célèbre tradition de voitures de course de Toyota. Elle propose un moteur boxer dans une configuration moteur avant 4 cylindres de 2.0 litres développant 205 chevaux et une propulsion arrière qui procure une tenue de route sportive, et est agrémentée d'un intérieur axé sur le conducteur. Aussi à l'aise sur circuit qu'en ville, la 86 est la voiture sport dont vous avez toujours rêvé – à un prix plus abordable que vous ne l'auriez jamais imaginé.

PRIUS V 2017

La multisegment hybride Prius v 2018 se caractérise par un style saisissant, avec notamment une partie avant élégante, des couleurs superbes et des matériaux souples au toucher. La Prius v propose également un design exceptionnel qui allie un intérieur convivial, le rendement énergétique typique d'une hybride Toyota ainsi qu'un vaste éventail de caractéristiques de série et en option. Pour améliorer votre expérience, vous avez aussi le choix entre deux excellents groupes d'options – Luxe et Technologie. Cote de consommation litre/100Km: 5.6/6,0(ville/route).

NOUVEAU TACOMA TRD PRO SERIES 2018

S'inspirant de 35 années de succès de Toyota Racing Développement dans les courses hors route extrêmes, le Tacoma TRD Pro est conçu et fabriqué en Amérique du Nord pour affronter les terrains les plus difficiles au Canada.

- 4x4
- Moteur V6 de 278 ch
- Double Cab à 5 places
- Caisse de 5 pieds

Principales caractéristiques du TRD Pro

- Disponible en Rouge Barcelone métallisé, Super blanc ou Gris béton
- Calandre Toyota « rétro »
- Phares antibrouillards à DEL Rigid IndustriesMD
- Sièges en cuir noir TRD Pro
- Pommeau de levier de vitesses TRD
- Lunette arrière coulissante assistée
- Roues de 16 po en alliage noir chaussées de pneus WranglerMD tout terrain renforcés de KevlarMD
- Amortisseurs Fox et trousse de suspension de réservoir TRD
- Ressorts hélicoïdaux avant et ressorts à lames arrière calibrés TRD
- Différentiel arrière verrouillable
- Commande de marche lente (boîte automatique seulement) et plus encore…

NOUVEAU C-HR 2018

Le tout nouveau C-HR 2018 combine style sensationnel et performances fougueuses. Découvrez la différence, à l'intérieur comme à l'extérieur, avec des équipements de série comme le système audio à écran tactile de 7 po, des sièges avant chauffants, la suite Toyota Safety SenseMC P. Le C-HR 2018 est animé par un nerveux moteur 4 cylindres de 2,0 litres Valvematic développant 144 chevaux couplé à une transmission à variation continue. Même à l'arrêt, le C-HR ne passe pas inaperçu. Mais c'est au démarrage que son moteur dévoile son caractère enjoué.

RAV4 HYBRIDE 2018

Voici le VUS le plus économique au Canada*. Avec sa conception saisissante et son arsenal de caractéristiques de sécurité et de technologie évoluées, le RAV4 hybride offre encore plus de puissance que son homologue à essence, avec en prime un rendement énergétique supérieur, se contentant de seulement 7,3 L/100 km (ville/route combinée)†. Avec trois modèles économiques et amusants à conduire, il est plus facile que jamais de trouver le RAV4 qui répondra à vos besoins. Pour d'autres modèles dans la gamme RAV4, vous pouvez aussi envisager les modèles à essence.

4RUNNER 2018

Sérieux. Robuste Prêt à tout. Un but.
Un 4Runner.
Fidèle à ses racines d'utilitaire sport hors route authentique, le 4Runner rafraîchi combine une robuste construction montée sur cadre avec une fonctionnalité multi terrain évoluée. Chaque surface extérieure affirmée souligne la force, la puissance et l'aventure en plein air, incluant les robustes pare-chocs avant, calandre et évasements d'ailes redessinés, les pare-chocs et les évasements d'ailes maintenant de couleur assortie, la posture musclée, ainsi que le pare-chocs arrière et le hayon massifs aux lignes plus contemporaines.

NOUVELLE CAMRY 2018

La Camry est plus resplendissante que jamais. Superbement transformée, elle présente une posture plus trapue, une silhouette plus incisive et une technologie configurée de manière intuitive. La Camry 2018 a pris une nouvelle dimension. Un tout nouveau style extérieur.
La Camry 2018 propose un profil élancé, un style élégant et une finition supérieure qui attirent l'attention. Bâtie sur la plateforme de la nouvelle architecture globale de Toyota (TNGA), la Camry 2018 reçoit des phares à DEL et bénéficie d'un empattement allongé, d'une posture élargie et d'un centre de gravité abaissé.

NOUVEAU RAV4 TRAIL 2018

Le RAV4 Trail réussit le mariage d'un style séduisant et de capacités améliorées. Avec ses emblèmes spéciaux, ses décalques de capot exclusifs et ses performances optimisées, le RAV4 Trail prend une nouvelle dimension. Préparez-vous à partir à l'aventure.

- Capacité de remorquage améliorée de 3 500 livres.
- Levée de suspension pour augmenter la garde au sol.
- Roues de 18 po en alliage noires.
- Volant gainé de cuir.
- Toyota Safety SenseMC P
- Phares halogènes noirs et bien plus à découvrir…

Il a tout pour plaire aux amateurs de plein air.

SIENNA 2018

La Toyota Sienna 2018 fait à peu près tout ce qu'une famille lui demande de faire. Un intérieur spacieux, qui peut accueillir 7 ou 8 personnes, s'associe à un design extérieur moderne. Sous le capot, le tout nouveau V6 de 3,5 litres à injection directe développe davantage de puissance et un meilleur rendement énergétique que jamais. De plus, la Sienna demeure le seul véhicule du segment à être offerte avec les capacités et la tranquillité d'esprit d'une traction intégrale.
Ses caractéristiques de série incluent :

- V6 de 3,5 litres à injection directe
- Boîte de vitesses 8 rapports
- Système audio à écran tactile avec capacité BluetoothMD
- Commandes audio et de reconnaissance vocale au volant
- Mode Siri Eyes Free††
- Contrôle automatique de la température à 3 zones
- Caméra de recul
- Régulateur de vitesse
- Glaces assistées et verrous de portières assistés
- Phares halogènes

QUELQUES 2017
À LIQUIDER SUR PLACE
FAITES VITES
ROYAUTO.COM
*Transport et préparation inclus, taxes en sus. Photos à titre indicatif. Voir détails sur place.

OUVERT LE SAMEDI
9 H à 14 H

VÉHICULE D'OCCASION CERTIFIÉ SUBARU

SUBARU

Confiance et évolution

FINANCEMENT
À PARTIR DE
1,9%

Avec le programme de véhicules d'occasion certifiés Subaru, vous pouvez faire l'acquisition d'une auto usagée Subaru avec la même tranquillité d'esprit que si vous achetiez un véhicule neuf. Une attention minutieuse est accordée lors de la préparation du véhicule pour respecter les standards de qualité les plus élevés.

Achetez en confiance, roulez en confiance

- GARANTIE DU MANUFACTURIER 6 MOIS/10 000 KM INCLUS
- PRIVILÈGE D'ÉCHANGE
- ASSISTANCE ROUTIÈRE
- OPTIONS DE FINANCEMENT
- RAPPORT CARPROOFMC
- INSPECTION EN 152 POINTS

2015 IMPREZA 2.0I

AWD, TOURING, CVT, 56 067 km
#stock: 17183A, NIV JF1GPAC66F8322383
17 488 $

2015 IMPREZA 2.0I

AWD, CVT, TOURING, gris foncé, 40 934 km
#stock: SV1528, NIV JF1GPAC65FH206186
18 495 $

2015 FORESTER

XT TOURING TURBO, gris foncé, 56 123 km
#stock SV1599 , NIV JF2SJHDC7FH440317
23 995 $

2015 OUTBACK 3.6R

TOURING, AWD, CVT, 46 700 KM, beige
#stock SV1590, NIV 4S4BSFDC8F3213744
26 988 $

2014 IMPREZA 2.0I

AWD, CVT, blanc, 77 524 km
#stock SV1543, NIV JF1GJAA66EH017274
14 698 $

2013 IMPREZA 2.0I

TOURING, AWD, CVT, gris foncé, 38 297 km
#stock SV1593, NIV JF1GJAC61DH035340
14 995 $

SUBARU VICTORIAVILLE

1295, Notre-Dame Ouest, Victoriaville
819 752-7748 | 1 877 752-7748
subaruvictoriaville.ca
OUVERT LE SAMEDI 9H À 14H

Mathieu Fleurent, Dir. véhicules d'occasions

>7222203

Ford F-150 2018 : toujours la référence

Par Marc-André Gauthier

Pour 2018, le F-150 subit quelques modifications esthétiques, et quelques modifications mécaniques. Dans les faits, la grosse nouvelle quant au modèle 2018, c'est qu'un moteur diesel sera enfin offert sur le véhicule le plus vendu en Amérique du Nord.

MOTEURS PLUS EFFICACES

Trois des quatre moteurs offerts actuellement sur le véhicule sont améliorés.

Premièrement, le V6 dispose maintenant d'une cylindrée de 3,3 litres. Avec 290 chevaux et un couple de 265 livres-pied, il représente un gain de 8 chevaux et 12 livres-pied par rapport à l'ancien V6 de 3,7 litres. Il est également un peu plus économique.

Le V6 EcoBoost de 2,7 litres, populaire, mais à la fiabilité moyenne, conserve une puissance de 325 chevaux, alors que son couple est accru de 25 livres-pied, pour un total de 400. Le tout aussi populaire V6 EcoBoost de 3,5 litres, quant à lui, ne change pas, à 375 chevaux et 470 livres-pied.

Le V8 de 5,0 litres, un classique, reçoit 10 chevaux de plus, pour un total de 395, et 13 livres-pied additionnels, pour un total de 400. Il est, d'ailleurs, un peu plus économe.

Si le V6 de base est accouplé à une boite automatique à six rapports, à laquelle on ne peut pas reprocher beaucoup de choses, tous les autres moteurs sont jumelés à l'excellente automatique à 10 rapports. Cette dernière répond rapidement, et contribue à rendre la conduite quotidienne plus agréable. Au travail, elle agit sans broncher, nous faisant oublier, par moment, qu'on remorque une grosse charge.

Avec quatre moteurs différents, le Ford F-150 2018 est un véhicule pouvant s'adapter à plusieurs types de besoins, que votre truc soit de remorquer un VTT, ou encore des charges allant jusqu'à 5 987 kilogrammes (13 200 livres), cette dernière particularité faisant du F-150 le meilleur de son segment, au chapitre du remorquage.

La belle histoire de Subaru

Par Jean-François Guay

Le Subaru Crosstrek 2018

Subaru vit actuellement un véritable conte de fées. Et cette belle histoire n'est pas près de se terminer, avec le remodelage complet de l'Impreza et du Crosstrek ainsi que la refonte partielle de la Legacy, de l'Outback, de la WRX et de la WRX STI. Qui plus est, Subaru songe à commercialiser dans un avenir rapproché un VUS à 7 places, comme en fait foi le concept Ascent.

Entièrement revus cette année, la berline et le modèle à hayon de l'Impreza sont assemblés sur une toute nouvelle plateforme plus rigide, d'où un confort et un silence de roulement accrus. La nouvelle suspension et le centre de gravité plus bas du châssis améliorent également la tenue de route. Le moteur Boxer à 4 cylindres de 2,0 litres à injection directe développe 152 chevaux. Par rapport à l'ancienne motorisation, il offre une puissance plus linéaire, alors que la consommation d'essence est moindre. La transmission CVT a aussi été perfectionnée et dispose d'un mode manuel à 7 rapports dont les changements peuvent s'effectuer avec des palettes au volant. Une boîte manuelle à 5 vitesses est également au catalogue.

La Subaru Impreza berline

De son côté, le VUS urbain Crosstrek repose sur la nouvelle plateforme de l'Impreza. En l'occurrence, l'habitacle est plus spacieux et le comportement routier a été amélioré. Le moteur Boxer est le nouveau 4 cylindres de 2,0 litres à injection directe. La nouvelle fonction X-Mode est un complément à la traction intégrale à prise constante. Ce dispositif améliore la motricité pour grimper une pente, rouler sur une chaussée glissante ou descendre une pente abrupte. On le trouve dans l'Outback et le Forester.

Quant à la Legacy et à l'Outback 2018, les 2 modèles arborent des retouches stylistiques, et la présentation de leur habitacle est rehaussée par des matériaux de meilleure qualité. Le confort et le silence de roulement ont aussi fait des progrès. Du côté de la WRX et de la WRX STI 2018, la calandre a été redessinée et des jantes de 19 pouces ainsi que des sièges Recaro à commandes électriques ont été ajoutés, tandis que la suspension, les freins et la traction intégrale ont gagné en sportivité.

NE LAISSEZ PAS LA MÉTÉO VOUS PRENDRE PAR SURPRISE

LOUEZ
L'ESCAPE SE 2017
À TRACTION AVANT

156 $** AUX DEUX SEMAINES | **0,99 %** TAUX ANNUEL

ÉQUIVAUT À **78 $^** PAR SEMAINE

60 MOIS **0 $ ACOMPTE**

FINANCEMENT À L'ACHAT AUSSI DISPONIBLE 0 %† JUSQU'À 72 MOIS

+

L'ENSEMBLE SÉCURITÉ D'HIVER
SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES *
À L'ACHAT OU À LA LOCATION DES MODÈLES FORD NEUFS SÉLECTIONNÉS

NOUVEAUX DIPLÔMÉS ± 500 $ EN BONUS
SUR LES MODÈLES ESCAPE NEUFS

ACHETEURS D'UN 1ER VÉHICULE ◊ OBTENEZ JUSQU'À 500 $ ÉQUIVALENT À L'ACOMPTE SUR LES ESCAPE 2017 NEUFS

ET LES PROPRIÉTAIRES D'UN VUS FORD ADMISSIBLES REÇOIVENT 750 $^^ EN PRIME FIDÉLITÉ

Visitez **trouvezvotreford.ca** ou le détaillant le plus près pour plus de détails.

LA GAMME DE VUS Φ **LA PLUS VENDUE AU PAYS**

*C'EST **FACILE** D'EMBARQUER AVEC **FORD***

LAQUERRE

OUVERT LE SAMEDI
lun-vend jusqu'à 21h | samedi 10h à 17 h

44, boul. Arthabaska Est, Victoriaville | 819 752-9739

130 VERSEMENTS AUX DEUX SEMAINES. ALLOCATION DE 16,000 KM/ANNÉE. FRAIS DE 0,12 $ PAR KM EXCÉDENTAIRE.L'OFFRE INCLUT 1 890 $ EN FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE SUR LE CLIMATISEUR.

Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. ˆ Du 3 octobre au 30 novembre 2017 obtenez l'ensemble sécurité d'hiver comprenant quatre (4) pneus d'hiver, quatre (4) capteurs de surveillance de la pression des pneus, et quatre (4) jantes en acier (en aluminium pour le Edge) à l'achat ou à la location d'un véhicule Ford Escape 2017 neuf. Cette offre ne s'applique à aucun parc automobile (autres que les petits parcs détenteurs d'un NIP) ou aux clients gouvernementaux et ne peut être combinée à l'assistance-compétitivité des prix, aux réductions de prix aux gouvernements, au programme de primes aux parcs commerciaux et aux primes à la location quotidienne. Certaines conditions s'appliquent. Les caractéristiques de maniabilité du véhicule, l'indice de charge des pneus et la cote de vitesse peuvent être différents de ceux des pneus toutes saisons fournis par le constructeur. Les pneus d'hiver sont conçus pour être utilisés dans des conditions hivernales et peuvent nécessiter une pression plus élevée dans les températures froides que les pneus toutes saisons. Consultez votre détaillant Ford Canada pour tous les détails. ¨ L'offre de location est en vigueur jusqu'au 16 novembre, et du 28 au 30 novembre 2017, et est basée sur le prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC) de l'Escape SE 2017 à traction avant de 28 189 $ (le PDSC comprend l'allocation livraison de 750 $ et la contribution du concessionnaire de 500 $). Le paiement aux deux semaines, dans le cas où un acompte de 0 $ est versé, est de 156 $ pour une obligation locative totale de 20 280 $ et la valeur de rachat optionnelle est de 8 847 $. La mensualité exigible pour un financement sur 60 mois à 0,99 % de taux annuel est de 338 $. Taxes en sus. ^ Le paiement hebdomadaire est présenté à des fins de comparaison seulement et est calculé comme suit : le paiement aux deux semaines est divisé par 2, soit le paiement. † Jusqu'au 16 novembre, et du 28 au 30 novembre 2017, obtenez un taux de financement annuel de 0 % à l'achat d'un Ford Escape jusqu'à 72 mois. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un acompte sur les offres de financement à l'achat peut être exigé en fonction de l'approbation du crédit par Crédit Ford. ‡ L'application FordPass, compatible avec certaines plateformes de téléphones intelligents, peut être téléchargée. Des frais de messagerie et de transmission de données peuvent s'appliquer. SYNC Connect, une caractéristique offerte en option sur certains véhicules 2017 et les véhicules plus récents, comprend le service SYNC Connect pendant cinq ans; des frais s'appliqueront par la suite. ^^ Cette offre est en vigueur du 3 au 31 octobre 2017 (la « période du programme ») et s'adresse aux résidents canadiens qui sont présentement propriétaires ou locataires (durant la période du programme) d'un VUS Ford incluant Escape, Edge, Explorer, Flex, Expedition et Excursion (chacun étant un « véhicule admissible dans le cadre du programme de fidélité »). Les clients admissibles pourront recevoir 750 $ CA à l'achat ou à la location d'un véhicule Ford Escape 2017 (le « véhicule admissible »). Des conditions s'appliquent; consultez ford.ca pour tous les détails relatifs à cette offre ± Cette offre est en vigueur uniquement du 3 janvier 2016 au 2 janvier 2018 (la « période de l'offre ») et s'adresse aux résidents canadiens qui ont obtenu un diplôme, ou qui en obtiendront un dans les quatre prochains mois. Des conditions s'appliquent; consultez ford.ca pour tous les détails relatifs à cette offre. Les nouveaux diplômés admissibles recevront 500 $ (la « prime »), applicables à l'achat, à la location ou lors de la commande à l'usine (durant la période du programme) d'un Ford Escape 2017 neuf. Des conditions s'appliquent; consultez ford.ca pour tous les détails relatifs à cette offre ◊ Cette offre est en vigueur du 3 janvier 2016 au 2 janvier 2018 (la « période du programme ») et s'adresse aux clients qui obtiennent un financement à l'achat ou à la location par l'entremise de Crédit Ford du Canada Limitée. Des conditions s'appliquent; consultez ford.ca pour tous les détails relatifs à cette offre. Les taxes s'appliquent avant la déduction de la prime. Φ Ford est la marque la plus vendue pour les VUS au Canada, selon les statistiques de vente établies entre juin 2016 et août 2017 par l'Association canadienne des constructeurs de véhicules. © 2017 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

>7383454

Immobilier

référence immobilière 2017

la Nouvelle union www.lanouvelle.net

l'Avenir de l'Érable www.lanouvelle.net

spec3146039

Une histoire de famille RE/MAX À partir de 3%* *Certaines conditions s'appliquent

équipe **LABARRE**

NOTRE PASSION NOUS RASSEMBLE

✓ Évaluation gratuite de la propriété
✓ Une expertise de plus de 30 ans

GUYLAINE ROBICHAUD
Adjointe administrative
Bureau :
819 758-6441

MARIO LABARRE
Courtier immobilier agréé
819.357.6188
mario.labarre@remaxbf.com

KARINE LABARRE
Courtier immobilier
819.352.4660
k.labarre@remaxbf.com

ROXANNE LABARRE
Courtier immobilier
819.795.9449
labarreroxanne@gmail.com

JONATHAN TROTTIER
Courtier immobilier
819.350.0878
jtd@remaxbf.com

WWW.EQUIPELABARRE.COM

NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS • NOUVEAUTÉS

Grand jumelé, 4 ch., 2 salles de bain, pièce principale à aire ouverte, près école, parc et hôpital. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Idéal pour famille. Comprenant 3 chambres, possibilité de 5, grand terrain de plus de 16 000 p.c. Espace disponible pour stationner campeur, remorque. À voir avec Karine Labarre 352-4660.

Sortie ville, grand bungalow, 12 pièces, 4 chambres, 2 salles de bain, pour jeune famille. Pas plus cher qu'un loyer. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Immeuble commercial de 1 600 p.c. divisé présentement en 2 locaux environ 1 000 p.c. et 500 p.c., 1 000 pieds disponible pour l'acheteur. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Quartier de choix, 3 chambres, possibilité de 5, de qualité supérieure, grand terrain, sans voisin à l'arrière, droit d'exploiter une partie de terrain à Hydro-Québec. C'est à voir absolument avec Karine Labarre 352-4660.

Site exceptionnel borné par la rivière Bécancour. Domaine de 3.9 acres boisés. Superbe bungalow de 9 pièces, qualité supérieure, plancher chauffant, plafond de 9 pieds, armoire en bois, garage double, 2e garage de 30 x 50 pieds. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Superbe bungalow 14 pièces, 4 chambres, très bien entretenu, superbe terrain, fontaine d'eau, piscine, jardin et encore plus. Une visite vous charmera. À voir avec Jonathan Trottier 819 350-0878.

Secteur golf. Rénové au complet en 2011. Superbe 2 étages. Très ensoleillé. Toit cathédrale, finition de qualité. Terrain 12 729 p.c. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

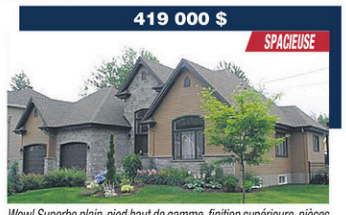
2 logements : 1 X 6 ½ et 1 X 3 ½ au centre-ville. Idéal comme premier investissement ou propriétaire occupant. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Beau duplex au centre-ville toujours bien entretenu avec locataire depuis 11 ans. Idéal pour propriétaire occupant. À voir avec Jonathan Trottier Deshaies 350-0878

Bungalow 14 pièces, 4 chambres, belle cuisine, armoires en chêne, bain tourbillon et thérapeutique. Douche indépendante, grand garage À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Résidence de prestige de 22 pièces dont 5 chambres rénovées au goût du jour. plancher de bois, céramique, 3 grandes salles de bain, sauna et son immense terrain de 34 000 p.c. Située dans un quartier paisible. À voir avec Karine Labarre 352-4660.

Magnifique propriété centenaire, refaite au complet, comprenant 3 chambres. À quelques minutes de Victo. Grand terrain de 151 493.42 p.c. Possibilité de fermette ou commerce. À voir avec Karine Labarre 352-4660.



Wow! Superbe plain-pied haut de gamme, finition supérieure, pièces principales très ensoleillées, grande cuisine, armoires de bois, beaucoup de moulures, climatiseur, piscine creusée et beaucoup plus. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Jolie maison avec beaucoup de fenestration. Le parc Multisports est à quelques mètres de la maison. Cette maison de 4 chambres conviendra aux besoins des petites et grandes familles. À voir avec Jonathan Trottier Deshaies 819 350-0878.

Superbe résidence de 15 pièces, VRAIMENT UNIQUE. Rénové au complet. Très chaleureuse et ensoleillée. Terrain boisé de 42 000 p.c. exceptionnel avec ruisseau avec cascade, piscine creusée et garage. À voir absolument avec Mario Labarre 357-6188.

IMPECCABLE beau jumelé 11 pièces. 4 chambres à coucher, grande pièce principale ensoleillée, 2 salles de bains. Idéal pour jeune famille. Près de tout. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Maison à étage, possibilité 3, chambres, dont une avec porte patio. En pleine nature à moins de 10 minutes de Victoriville. Jonathan Trottier Deshaies 819 350-0878.

Idéal pour professionnels. 5 beaux bureaux, salle d'attente et petite cuisine, tout a été refait à neuf en 2014. Logement 5 ½ refait à neuf en 2016. Revenu brut très intéressant. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Pour moins cher qu'un loyer, propriété centenaire, possibilité de 5 chambres, grand terrain de 10 000 p.c. À voir avec Karine Labarre 352-4660.

Magnifique propriété centenaire à 15 minutes de Victoriaville. Cette résidence saura vous charmer par sa boiserie, ses grands espaces et sa vue panoramique sur les montagnes !!! Idéal pour jeune famille. Elle peut être bi-génération. À voir avec Karine Labarre 352-4660.

Secteur de choix près du cégep et centre d'achat. Construction 2016. Libre. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Cette magnifique résidence a été rénovée en 2015. La cuisine, planchers, ont été refaits, très grande verrière. Une visite s'impose avec Jonathan Trottier-Deshaies 819 350-0878.

Un vrai bijou IMPECCABLE. 10 minutes de Victo. Belle centenaire vraiment refait à neuf, beaucoup de boiseries, 4 chambres à l'étage, 2 salles de bains, chauffage électrique + bois + thermopompe. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Superbe résidence de 15 pièces, entièrement rénovée en 2005. Comme une maison neuve. Vraiment impeccable. Grand terrain de 43 760 p.c. Garage 42x32. Commercial. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Magnifique de résidence, 4 chambres, 2 salles de bain, grand terrain, partie boisée, à quelques minutes du centre-ville, grande piscine creusée/chauffée. garage triple. À voir avec Karine Labarre. 352-4660.

Près des centres commerciaux et cégep. Maison de 1 560 p.c. + logement loué, finition de qualité, plancher chauffant. 2 garages pour 8 autos. À voir avec Mario Labarre 357-6188.

Bungalow avec 3 chambres au rez-de-chaussée, bien entretenu dans un quartier tranquille, cause de la vente: maladie. À voir avec, Jonathan Trottier-Deshaies

>7342548

Princeville : Gilles Fortier réélu sans opposition

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

ÉLECTION. Le maire Gilles Fortier et trois autres membres du conseil municipal de la Ville de Princeville ont été réélus par acclamation à l'issue de la période des mises en candidatures.

M. Fortier, qui termine sa 28e année de vie politique municipale dont les 14 dernières à titre de maire, a toujours été élu par acclamation. Il avait été élu maire une première fois en avril 2004 pour compléter le mandat de Laurent Carignan décédé, puis avait été réélu en novembre 2005, novembre 2009 et novembre 2013 pour des mandats de quatre ans. Il avait aussi agi comme maire suppléant d'octobre 2003 jusqu'à son élection d'avril 2004. Avant d'accéder à la mairie de la Ville de Princeville, M. Fortier avait été conseiller municipal de 1989 à 2000 à la Paroisse de Princeville et de 2000 à 2004 dans la nouvelle Ville de Princeville fusionnée. Les conseillers municipaux Serge Bizier (district 3), Laurier Chagnon (district 5) et Claude Côté (district 6) l'accompagneront dans ce nouveau mandat ayant eux aussi été réélus par acclamation.

TROIS POSTES EN JEU

Trois postes de conseiller devront être déterminés par scrutin. Les électeurs des districts 1, 2 et 4 seront appelés aux urnes afin de voter pour le candidat ou la candidate de leur choix. Pour le district 1, Claude Ménard, qui avait quitté en fin de mandat, sollicite un nouveau mandat et sera opposé à Jean-Robert Tremblay qui a lui aussi déposé sa candidature. Danis Beauvillier (conseiller sortant) et Yanick Lapierre sont les candidats pour le district 2. Quant au district 4, Martine Lampron et Fernand Ruel (conseiller sortant) sont en lice pour le poste au conseil municipal. Le scrutin aura lieu au Centre Pierre-Prince le dimanche 5 novembre, de 10 h à 20 h. Les électeurs pourront voter par anticipation le dimanche précédent, soit le 29 octobre, au même endroit, de 12 h à 20 h.

Gilles Fortier (Photo TC Media – Archives)

TINGWICK
Terre à bois de 17 acres, érablière de 2 000 entailles, 1500 sur tubulure. Toute la récolte est vendue à la cabane, bâtiments récents (1994), maison 3 chambres (1995). À qui la chance!

«MAXXUM 100» CENTRE inc., Agence immobilière
819 352-1034
819 357-7244
Denis Hamel
Courtier immobilier
www.denishamel.com
>7296570

ST-VALÈRE
St-Valère Route 161 près de Victo, ferme maraîchère de 109 acres, canneberges 22 acres en production, 22 à venir, grand lac réserve d'eau, bleuets géants 4 acres (4 000 plants) en production, culture de légumes, balance en attente, kiosque de vente, maison , entrepôts, garage structure d'acier (partie isolé) À qui la chance!

CHESTERVILLE
Chesterville, fermette de 4 983 mètres carrés, située sur un plateau en montagne, avec vue extraordinaire, droit de bâtir.

MARIO GAGNÉ
PORTES OUVERTES
DIMANCHE 22 OCTOBRE 2017
de 14 h à 16 h
Proprio Direct inc. AGENCE IMMOBILIÈRE
Courtier immobilier agréé D.A.
Yvon
26 Isabelle
Catherine
26, ISABELLE, VICTORIAVILLE
Venez visiter cette magnifique demeure tout brique, grand terrain de 146' X 100' (une partie pourrait être vendue). Possibilité de 2 logements au sous-sol. Prix très en dessous de l'évaluation municipale pour vente rapide.
À qui la chance ?
819 357-6331 mariogagne.com • mario.gagne38@gmail.com
7387386

NOUVEAUTÉ
Secteur jeune. Plain-pied très éclairé de qualité supérieur à aire ouverte. Piscine creusée 2017, pergola en bois. Emplacement pour VR ou roulotte. Allée pavé uni.

NOUVEAUTÉ
À 30 min. de Victo., propriété impeccable directement sur le bord de l'eau, hangar pour bateau, terrain 72 000 p.c. Salon avec vue sur le lac. 3 c. à c.

Petite maison secteur à Daveluyville, garage attaché. Idéale comme 1ère maison, au prix de l'évaluation municipale. Fenêtres et portes changées. À qui la chance?

Superbe propriété très ensoleillée et rénovée, 4 c. à c., 2 salles de bain et 1 salle d'eau. Grand terrain de 18 000 p.c.

Bungalow-commercial situé près des services, côté résidentiel pièces principales aires ouvertes. Local commercial ou pour travailleur autonome, entrée indépendante Rénové!

Beau cottage avec vastes pièces, 3 c. à c. à l'étage avec walk-in, coin bureau à la mezzanine.. Piscine creusée. À prix plus qu'intéressant !!!

Située sur une île de 36 704 p.c., propriété 2007, 3 c. à c., 2 salles de bain, garage. Entourée d'eau, canot, pédalo. Havre de paix!! À voir sans faute!!

Superbe cottage impeccable, 4 c,. à c. Vue panoramique, plafond 17 pi. au salon et salle à manger. Le prestige à portée de main!!

L'équipe Sévégny-Baril
819.352.4444
viacapitale CENTRE DU QUÉBEC AGENCE IMMOBILIÈRE
Sylvie Baril
819.352.0006
Courtier immobilier
Max Sévégny
819.350.8898
Courtier immobilier agréé
Voyez toutes nos propriétés à equipesevegnybaril.com
Manon Maltais
Adjointe administrative
>7371186

Vendre par soi-même ?
Ou avec un courtier ?
Pourquoi pas les 2 !
LE MEILLEUR DES 2 MONDES....
À partir de 2%
Proprio Direct inc. AGENCE IMMOBILIÈRE
Natacha ROY
Courtier immobilier agréé | D.A.
819.357.0353
>7330514
À vendre par le proprio...et son courtier ! | natacharoy@videotron.ca

82 000$ 1
Charmant cottage de campagne au prix d'un loyer. À quelques minutes des services. Poêle au bois. Terrain arboré

NOUVEAU 2
73 900$ Sous le prix d'évaluation. Idéal pour pers. seule ou couple. Ancienne école du village. Plafonds hauts. Murs de lattes. Garage

214 900$ 3
Bord de l'eau. Plage de sable. Terrain boisé de plus de79 000pc. Maison avec belle fenestration. Garage double. Près aut.20

NOUVEAU 4
198 000$ En sortie de ville. Bord de l'eau. Architecture intérieur unique. 2 garages. Remise. Piscine. Grand terrain, idéal pour VR

119 000$ 5
Charmante mini maison. Entièrement rénovée. Clef en main. Grand garage. Superbe terrain boisé, intime avec étang

NOUVEAU 6
149 900$ Aubaine, sous le prix de l'évaluation ! Construction 1994. Centre-ville. 2 chambres. Garage. Remise. Terrain sans entretien

Des maires qui s'en vont!

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

MUNICIPAL. La séance publique d'octobre du conseil des maires de la MRC de L'Érable était la dernière pour quelques-uns d'entre eux. Le préfet de la MRC de L'Érable, Sylvain Labrecque, a d'ailleurs profité de cette occasion pour leur témoigner de son appréciation.

Le maire de Saint-Ferdinand, Rosaire Croteau, le maire d'Inverness, Michel Berthiaume et le maire de Villeroy, Michel Poisson, ont ainsi participé à leur dernier conseil des maires. Même l'ex-maire de Saint-Pierre-Baptiste, Bertrand Fortier, qui avait quitté ses fonctions en juillet dernier, était présent dans la salle tenant lui aussi à faire ses dernières salutations.

M. Labrecque a souligné leur engagement auprès de leur municipalité respective et auprès de la MRC de L'Érable. « Je tiens à les remercier pour s'être donnés à leur municipalité et pour ce qu'ils ont apporté à leur région en prenant part aux décisions pour le développement du territoire. Ce fut très agréable de travailler avec eux. »

Le maire de Villeroy, Michel Poisson, a expliqué que les dix dernières années (comme maire) ont passé très vite. Il dit avoir beaucoup appris à côtoyer ses collègues et a notamment apprécié pouvoir dire ce qu'il pensait autour de la « table », et ce dans le respect.

Même son cloche du côté du maire de Saint-Ferdinand, Rosaire Croteau, qui lui a siégé au conseil des maires durant les quatre dernières années. Le respect mutuel entre collègues et le respect des opinions émises sont des valeurs importantes à ses yeux.

De son côté, le maire d'Inverness, Michel Berthiaume, a indiqué que son passage au conseil des maires au cours des quatre dernières années a été très enrichissant sur le plan personnel et lui a permis d'apprendre à connaître la vision des autres maires.

Enfin, l'ex-maire de Saint-Pierre-Baptiste, Bertrand Fortier, qui a été maire pendant 16 ans, a tenu pour sa part à venir saluer ses anciens collègues une dernière fois lui qui n'avait pas eu la chance de le faire au moment de son départ en juillet dernier, période propice aux vacances. Il s'est dit fier d'avoir fait partie d'un excellent groupe de travail, même si parfois les opinions différaient. Pour lui au final, l'important, c'est d'avancer.

Le préfet de la MRC de L'Érable, Sylvain Labrecque (au centre), prenant une dernière pose en compagnie des maires Michel Berthiaume (Inverness) et Rosaire Croteau (Saint-Ferdinand) ainsi que de l'ex-maire Bertrand Fortier (Saint-Pierre-Baptiste) et le maire Michel Poisson (Villeroy). (Photo TC Media – Carol Isabel)

ON VEND PLUS d'immobilier
PARCE QU'ON EN DONNE PLUS
RE/MAX ÉLITE
Victoriaville : 500, rue Notre-Dame Est | 819 758-6441
Plessisville : 1141, ave Saint-Louis | 819 621-1000
Partenaires majeurs
RELAIS POUR LA VIE Société canadienne du cancer
opération enfant soleil
RE/MAX
>7364308

Chrystel Plante 819 998.0698
NOUVEAUTÉ
Magnifique demeure au goût du jour situé à Laurierville. 4 c.à.c. Piscine creusée.

Jean-Marc Benoit 819 350.2698
NOUVEAUTÉ
Belle propriété à aire ouverte, salon, cuisine et cuisinette avec vue sur le Lac William. Dotée de 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, abri d'auto et une grande remise neuve 12 X 20. Rénové, clé en main, très propre. Seulement 13????$. À voir avec Jean-Marc Benoit au 819 350-2698.

Guylain Ramsay 819 350.0535
NOUVEAU !
2013, Magnifique, très grandes pièces, 2 garages, rue tranquille.

Serge Langlois 819 357.5441
BEAU TRIPLEX SITUÉ À ASBESTOS
135 000 $ terrain boisé, aucun voisin arrière. Plusieurs stationnements. Parfait pour investisseur ou proprio occupant.

Mélanie Brisson 819 998.0216
GRANDE PROPRIÉTÉ 114 900 $
Grande propriété, plafond cathédrale, 4 c-à-coucher, 2 salles de bain. A voir!

Chantal Lachance 819 998.1364
NOUVEAUTÉ VAL ALAIN CENTRIS #12918865
Tout près de l'autoroute 20, 3 ch. à c., terrain de 22 249 p.c. paysagé, beaux grands espaces et garage.

Josée Leblanc 819 621.5117
FERMETTE DE 140 ACRES
Site enchanteur de style champêtre bordé par le lac à la truite, grange et garage et +++

Diane Caron 819 352.3141
NOUVEAUTÉ PRÈS DE VICTO.
Maison en briques située à moins de 5 minutes de Victo. Immense terrain, trottoir & allée en pavé uni, une place pour votre VR ou autre à côté.

Yves Gravel 819 621.7420
OPPORTUNITÉ D'AFFAIRE À PLESSISVILLE 114 900 $ + TX
Devenez propriétaire d'une entreprise déjà établie à bon prix ! Bel investissement ! Centris # 17429368

Vicky Chagnon 819 818.9789
NOUVEAUTÉ !
Beau triplex, construction récente, bons locataires

Stéphane Béliveau 819 350.7343
CENTRE-VILLE
Belle petite maison située près de tous les services. Faut voir!

Jean-François Rivard 819 740.0288
NOUVEAUTÉ 289 000 $
Superbe propriété moderne de 2 chambres à coucher. Grand terrain d'environ 55 000 p.c. Beaucoup de luminosité dans la propriété.

Marika Roger 819 621.7721
BELLE PETITE MAISON!
Maison chaleureuse avec deux chambres, deux balcons et une cour intime.

Mélanie Noël 819 350.2683
175 000 $
Très grande propriété zonée commerciale, 4 chambres et garage détaché. Beaucoup de possibilités.

Jean-Robert Royer 819 352.3055
AUBAINE! 69 900 $
VENDU
Grande maison deux étages offrant beaucoup de possibilités, idéal pour premiers acheteurs!
>7364330

Au total, 130 amateurs de course à pied ont participé à l'événement ayant eu lieu de samedi à dimanche à Plessisville. (Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

L'ambiance était festive lors du départ de l'aventure. (Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

Aventure KS : une deuxième édition réussie

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charlesantoine.gagnon@tc.tc

SOCIÉTÉ. La deuxième édition de l'Aventure KS s'étant tenue au Carrefour de l'Érable de Plessisville a permis d'amasser plus de 28 000 $ pour la Fondation Jolyane Desjardins.

De 9 h samedi jusqu'à la même heure le lendemain, 130 amoureux de la course à pied de différents niveaux se sont réunis pour prendre part à cet événement. Les aventuriers ont suivi un tracé de 2.5 km plusieurs fois afin de réaliser certains objectifs.

En s'inscrivant, ils avaient soit le choix de participer en équipe ou encore de façon individuelle. En optant pour la première option, ils se fixaient du même coup l'objectif collectif d'atteindre une distance totale de 500 km en 24 heures.

« Un 24 heures de course, ce n'est pas juste physique. Ça se passe beaucoup dans la tête », témoigne l'initiatrice de ce rendez-vous, Karine Sévigny. En 2015, lors de la première édition, les coureurs avaient plutôt été amenés à faire des relais aux 2 km, tout en étant suivis par un autobus dans lequel ils pouvaient reprendre leur souffle. La formule empruntée cette année s'est voulu être plus rassembleuse, mais tout aussi exigeante.

DÉFI DE TAILLE

Indépendamment de son expérience en course à pied, chaque personne a ainsi pu y relever le défi. De courir le dimanche matin malgré une courte nuit de sommeil représentait l'une des épreuves à surmonter. Un chapiteau a été installé sur le site pour laisser les participants se reposer.

Le montant amassé pour la fondation est venu de contributions volontaires des visiteurs, mais également des coûts d'inscription de 200 $. En raison de ces frais et du temps nécessaire pour l'organisation, l'initiatrice n'envisage pas organiser un tel rendez-vous à court terme.

Elle n'est toutefois pas fermée à l'idée de répéter l'expérience à l'avenir. « La porte n'est pas fermée, mais c'est sûr que ce ne sera pas l'année prochaine. »

Pierre Sansoucy
819 350.8525

WARWICK
Bungalow en briques avec garage 2 étages. Piscine creusée avec abri, gazébo aménagé sur béton estampé.

Mélissa Poirier
819 740.3136

NOUVEAUTÉ 125 000 $
Bungalow de 3 chambres à coucher situé dans un secteur paisible. Près d'une école primaire, parc, piste cyclable, épicerie.

Pascale Moreau
819 740-0330

NOUVEAU PRIX
Belle maison rénovée au goût du jour. Très grand terrain de 34 400 p.c. Plusieurs inclus! À qui la chance?

Danny Cormier
819 350.9955

NOUVEAUTÉ, CLÉ EN MAIN !
Beau bungalow de 4 chambres, construction 2010, belles grandes pièces éclairées. Situé dans un beau secteur.

Karine Labarre
819 352.4660

189 000 $
Centre-ville, condo 8 pièces, 3 chambres, garage, pièces principales grandes et ensoleillées. Idéal pour retraités.

Donald Labrie
819 350.8774

189 900 $
Belle propriété (1) seul propriétaire. (4) c.à c., située sur un grand terrain de 47 425 pi. boisé. Avec 2 garages dont un de 17x30 avec pit de travail et un de 26 x42 plus atelier chauffé. Une visite vous convaincra.

Pierre-Luc Houle
819 552.1402

SAINTE-EULALIE
Propriété construction 2013 à 5 minutes de l'autoroute 20. Son grand terrain dans un nouveau quartier vous offre la tranquillité.

Sébastien Gingras
819 740-7321

VICTORIAVILLE
Garage, 4 chambres, 2 salles de bains, bien situé.

Mario Lafontaine
819 357.0354

NOUVEAU PRIX : 129 500 $
Cottage style rustique à Laurierville. Terrain 32 700 p.c., arbres matures, piscine, garage pour bricoleurs.

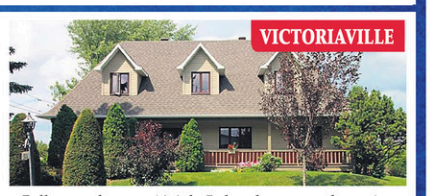
Jean-Pierre Frégeau
819 357.0728

CABANE À SUCRE
Belle cabane à sucre, 3 acres, +- 250 entailles/tubulures. Rare sur le marché. 30 min. de Victoriaville.

Mario Labarre
819 357.6188

299 900 $
Près des services. Grande 2 étages, 5 chambres, pièces principales chaleureuses et ensoleillées. 2 belles salles de bain. Grand terrain aménagé, piscine creusée et chauffée. Stationnement pour motorisé.

Hélène Lafontaine
819 352.1908


VICTORIAVILLE
Belle grande propriété de 5 chambres, grand terrain, très bien située.

Julie Hamel
819 352.0111

NOUVEAUTÉ
Maison mobile très éclairée, 2 chambres, poêle à bois. Fenêtres changées, bien entretenue. Près du Canac...

Jonathan Trottier-Deshaies
819 350-0878

BIJOU À KINGSEY FALLS
Très belle maison avec superbe terrain, verrière, piscine, fontaine d'eau et plus encore.

À partir de 3%
Certaines conditions s'appliquent
Tranquilli-T

Les nouveaux aménagements sur le terrain du presbytère en bordure du lac sont pratiquement complétés. (Photo TC Media – Carol Isabel)

Les citoyens pourront venir y relaxer ou pique-niquer tout en admirant le lac. (Photo TC Media – Carol Isabel)

Jardin du presbytère : travaux d'aménagement presque terminés

CAROL ISABEL
carol.isabel@tc.tc

MUNICIPAL. Les travaux d'aménagement prévus dans le cadre du projet du Jardin du presbytère à Saint-Ferdinand, piloté par la Municipalité, sont presque terminés.

Le projet a nécessité un investissement d'un peu plus de 86 000 $ incluant une subvention de quelque 68 800 $ du Pacte rural. Les trois balançoires, les cinq tables à pique-nique, les deux jeux d'échec et les trois chaises longues sont installés alors que la plate-forme du gazebo a aussi été aménagée. Il ne reste que le montage du gazebo lui-même à réaliser et le terrassement à finaliser (pose de la tourbe).

« L'idée de ce projet était de créer un espace vert et permettre à nos citoyens de relaxer, pique-niquer ou tout simplement d'admirer le lac. Nous n'avions rien de tel à leur offrir en bordure du lac », d'expliquer le maire, Rosaire Croteau.

La Municipalité s'était portée acquéreur du presbytère et du terrain en 2016 pour une somme de 180 000 $. L'entente prévoit que la Fabrique peut continuer d'utiliser le bâtiment et en partage les coûts au prorata des espaces occupés. Éventuellement, le presbytère pourrait avoir un usage communautaire. Le curé peut continuer d'y avoir ses espaces gratuitement tant qu'il en aura besoin.

Nouvelle greffière adjointe à la Ville de Plessisville

MUNICIPAL. La Ville de Plessisville a annoncé la nomination de Lydia Laquerre au poste de greffière adjointe. Cette nomination est en vigueur depuis le 25 septembre dernier.

À titre de greffière adjointe, Me Laquerre assistera le greffier dans ses diverses fonctions. Ses principales tâches seront de planifier, coordonner, diriger et contrôler les activités du greffe, incluant la cour municipale. Elle sera également responsable de fournir des informations juridiques requises par les différentes instances municipales, les élus et les cadres municipaux.

Originaire de Notre-Dame de Lourdes, Me Lydia Laquerre est détentrice d'un baccalauréat en droit et d'une maîtrise en droit notarial de l'Université de Sherbrooke. Elle est notaire depuis 2016 et membre de la Chambre des notaires du Québec.

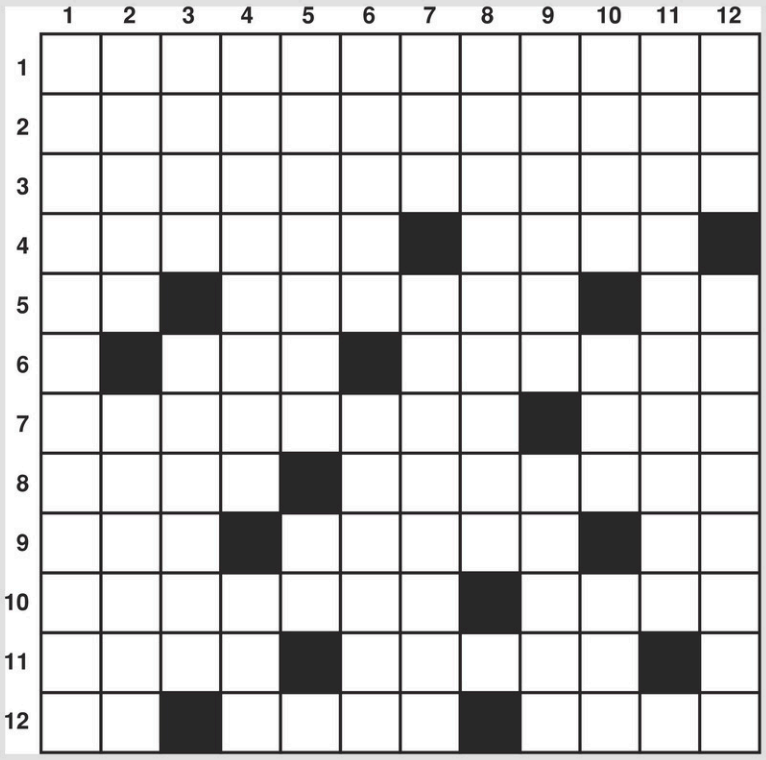
Me Lydia Laquerre (Photo gracieuseté)

Me Laquerre agit également à titre de bénévole auprès de l'organisme Recherche et sauvetage Sherbrooke/Haut Saint-François en tant que chercheuse bénévole auprès des personnes portées disparues dans la région de l'Estrie. Elle siège également à titre d'administratrice aux conseils d'administration du Festival du cinéma du monde de Sherbrooke et du Festival des traditions du monde de Sherbrooke.

L'administration municipale est convaincue qu'avec toute cette expertise, Me Laquerre est un atout incontournable pour la Ville de Plessisville. Il est possible de joindre Mme Laquerre en lui téléphonant au numéro 819 362-3284, poste 2290 ou par courriel à llaquerre@plessisville.quebec.

Ce moment de divertissement est offert par

Mots Croisés



HORIZONTALEMENT

1. Vastes établissements industriels.
2. Diminueront.
3. Qui a signé avec d'autres.
4. État d'Europe et d'Asie. – Petite baie peu profonde.
5. Conjonction. – Hirondelle de mer. – Interjection.
6. Un peu ivre. – Individu quelconque.
7. Flairas. – Situé.
8. Officiers des cours dans l'empire ottoman. – Partisans convaincus d'une doctrine.
9. Tombé en abondance. – Cacha. – Négation.
10. Mathématicien allemand (1862-1943). – Choisit entre plusieurs possibilités.
11. Lac d'Italie. – Ville de Belgique.
12. Doublée. – Fiel du bœuf. – Mille-pattes.

VERTICALEMENT

1. Étude à l'œil nu ou à la loupe.
2. Sentiment très intense entre deux personnes. – Communauté chrétienne.
3. Lac d'Écosse. – Eau-de-vie.
4. Établissais un lien d'amitié entre. – Serpent.
5. Qui ne dure pas. – Personnel.
6. Personne plus âgée qu'une autre. – Ornée de lauriers.
7. Conseil supérieur de l'audiovisuel. – Carrosserie ancienne comprenant deux places.
8. Rends quelqu'un abasourdi sous l'effet de l'étonnement.
9. Oxydes d'uranium. – Patriote corse (1725-1807).
10. Personnes qui dominent dans un domaine particulier. – Point cardinal. – Insecte sans ailes.
11. Mettaient des rênes à un cheval.
12. Sainte. – Gros cordage employé pour l'amarrage.

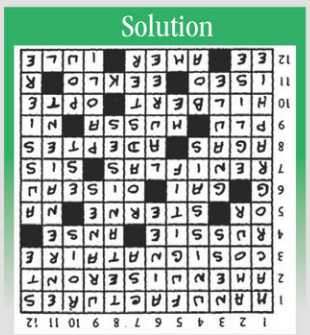
Sudoku

7		9		2		3	6	
6			5					8
							1	
9		2		5				
4		7		1				
		8			3	6	2	
					9		5	
		4	8			9		
			7					

Solution

7	8	9	4	1	2	3	6	5
6	1	3	5	9	7	2	4	8
2	4	5	3	8	6	7	1	9
9	3	2	6	5	4	1	8	7
4	6	7	2	1	8	5	9	3
1	5	8	9	7	3	6	2	4
8	7	6	1	3	9	4	5	2
3	2	4	8	6	5	9	7	1
5	9	1	7	2	4	8	3	6

Solution



7379123

PLUS DE 3000 VÉHICULES D'OCCASION

OUVERT 7 JOURS

Toute une équipe à votre service!

H GREGOIRE VICTORIAVILLE

Yves Morissette, Propriétaire
François Côté
Jessy Therrien
Anthony Godeau
Emmanuel Daigle
Luc Gauthier

HGREGOIRE.COM

570, NOTRE-DAME OUEST VICTORIAVILLE 819 604-7575

Vos Classées

PETITES ANNONCES CLASSÉES

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur **VosClassees.ca**.

Heure de tombée : vendredi 12h

Heures d'affaires du service téléphonique : lundi au vendredi 8h30 à 12h et de 13h à 16h30

Heures d'affaires au 43, Notre-Dame Est, Victoriaville :
lundi au jeudi: de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h30, vendredi: de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h.

Mode de paiement : VISA MasterCard

À NOS ANNONCEURS : Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

Offrez-vous des extras
✓ Encadré ✓ Titre centré
✓ Couleur ✓ **Caractères gras**
Informez-vous auprès de votre téléconseiller

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER 100 à 299 | MARCHANDISE 300 à 399 | SERVICES 400 à 599 | EMPLOI ET FORMATION 600 à 799 | ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899 | VÉHICULES 900 à 999

7323704

205 Logements / appartements à louer

4 ½ et 3 ½ À LOUER
1755, St-Nazaire Plessisville
• Frais peint
• Rez-de-chaussée
• 1er étage
819 362-5557
819 362-2427
>7376240

Coopérative d'habitation St-Calixte Plessisville
4 1/2 1er étage, libre immédiatement
460$ rabais membre inclus
Au 1465, rue St-Calixte.
Suzanne Gendron 819 621-1253
Sébastien Turgeon 819 789-0489
>7305252

À LOUER :
4 ½
(Immeuble Dupont)
4 ½
(Place Deguise)
2 ½ - 3 ½ - 4 ½
chauffés, éclairés, meublés
(Place du Collège)
819 362-8412 Lise
819 291-8412 Éric
Service de conciergerie, très propre, endroit tranquille.
7193150

205 Logements / appartements à louer

! Grand 1-1/2, 400$; 2-1/2, 420$; meublé, chauffé, éclairé, Centre-ville Victoriaville, 819-350-0787

! VICTO - PROMO 4-1/2 à 545$, RÉNOVÉ, balcon, stationnement et plus. Libres immédiatement 819-352-0326

4-1/2 centre-ville Victoriaville, frais peint, plancher s.d.b. refait. Près des service, 2 stationnements déneigés. Non-fumeurs, pas d'animaux, références, enquête crédit. Libre immédiatement, 819-552-1207

BEAU 4-1/2 à Plessisville, libre 1er novembre, 460$/mois. 819-362-2390, 418-728-7476

210 Logements / appartements chauffés à louer

3-1/2, Plessisville, r.d.c., semi-meublé, poêle, frigidaire, laveuse, sécheuse, grand stationnement. Chauffé/ éclairé. Libre immédiatement 819-362-6286, 819-362-9398

225 Propriétés à louer

STE-FRANÇOISE: 536-A Principal, 4-1/2, garage, 500$/ mois, libre immédiatement, 819-470-6877

310 Divers à vendre

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397$ Coupez bois de toutes dimensions avec vote propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400qn 1-800-408-9995, poste: 400QN.

320 Animaux

ENCAN de chevaux et équipement,: Samedi le 28 octobre à 9h30, apportez vos équipements usagés consignation acceptée. Ranch Tardif 418-338-0405/ 418-332-9181

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

LIQUIDATION USINE Machinerie, portes, outils, etc, etc, le 24-25-26-27 octobre de midi à 16:00 au 570 rue Bolduc, Val Alain. Infos à partir du 23 octobre, 418-569-8620 Yves Trempe

395 Encans / Enchères

ENCAN SPÉCIAL! Meubles, antiquités, électroménagers, BEAUCOUP D'OUTILLAGE, etc., 1480 Rang St-Pierre, St-Zéphirin (sortie 185 autoroute 20). Dimanche 22 octobre. Visite 10h-11h. Encan débute à 11h. Information: 819-289-2581

424 Astrologie/occultisme

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

484 Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 1-855-282-2022 www.sossaaq.com

485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne.

555 Argent à prêter

PRÊTEUR hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081

Trouvez-en encore plus sur vosclassees.ca

585 Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Notre expertise en matière de faillite et de proposition de consommateur est là pour vous. Consultation gratuite. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité à Drummondville (819-479-0529) et Victoriaville (819-751-0005).

EMPLOIS

Propulsé par jobboom

605 Emplois divers

RECHERCHONS téléphonistes temps plein et partiel de jour et de soir sur semaine. Aucune fin de semaine. Aucune vente. Nous encourageons les semi-retraité(e)s à postuler. Excellente conciliation travail/ famille. Taux horaire + commission. Situé à Princeville. 819-364-2578

630 Santé/hospitalier

LYSTER: Préposés(es) aux bénéficiaires ou équivalent, temps partiel, jour et soir. Salaire compétitif. Expérience auprès d'une clientèle déficiente intellectuelle et physique serait un atout. Je vous attends! 819-998-5999 ou 819-471-3500; Marie

Trouvez-en encore plus sur vosclassees.ca

985 Autos à vendre

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2016, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 financementbrisson.com

Trouvez-en encore plus sur vosclassees.ca

SUBWAY®

GÉRANT(E)

(DISPONIBLE EN TOUT TEMPS)

Le restaurant SUBWAY DE PRINCEVILLE est à la recherche d'une personne dynamique, responsable et capable de travailler en équipe

Nous recherchons aussi des commis:

Poste 1 : **TEMPS PARTIEL – DE SOIR – 10 H À 20 H**

Les candidats doivent être disponibles de SOIR sur semaine et jour / soir la fin de semaine

Poste 2 : **TEMPS PARTIEL – DE JOUR – 10 H À 20 H**

Les candidats doivent être disponibles de 11 h à 14 h du lundi au vendredi

Les candidats doivent allez porter leur CV au restaurant situé au
255, Monseigneur Poirier à Princeville

>7385888

Contribuez au succès des élections fédérales

Devenez directeur du scrutin

Vous avez l'occasion de servir la démocratie dans Mégantic–L'Érable

Le travail du directeur du scrutin est stimulant et enrichissant. Si vous êtes un meneur possédant de l'expérience en gestion et de bonnes connaissances de votre circonscription, ce poste est peut-être pour vous.

Le directeur du scrutin planifie et gère les élections fédérales dans sa circonscription. Il est nommé pour une période de dix ans. Il représente Élections Canada et traite directement avec les électeurs et les candidats.

Le nombre d'heures de travail varie entre les élections, mais il augmente considérablement durant l'année précédant une élection.

Pour être admissible, vous devez être un citoyen canadien âgé d'au moins 18 ans et résider dans la circonscription pour laquelle vous posez votre candidature.

Pour en savoir plus sur le rôle de directeur du scrutin et comment soumettre votre candidature, allez à elections.ca et cliquez sur « Emplois », ou faites le 1-800-463-6868.

Vous pourrez postuler en ligne du 20 octobre au 10 novembre 2017.

Prêt à voter

Élections Canada

Élections Canada est un organisme indépendant établi par le Parlement pour conduire les élections générales, les élections partielles et les référendums fédéraux.

>7385010

AGENDA COMMUNAUTAIRE

Des chasseurs sachant chasser aident à « chasser la faim »

Avec la chasse qui bat son plein un peu partout au Québec, l'organisme ORAPÉ (Organisme de Récupération Anti-Pauvreté de L'Érable) profite de l'occasion pour aviser les chasseurs de gros gibiers qu'ils peuvent contribuer à aider les familles à faible revenu en offrant une petite partie de leur butin lors du débitage de leur chevreuil, orignal ou ours. Les chasseurs participants peuvent se mériter une arbalète d'une valeur de 400 $ ou encore un séjour de chasse dans une réserve faunique de la SEPAQ. Les détails de ces deux concours se trouvent sur www.chasseurs généreux.com et sur www.orape.org.

Fondation du CLSC-CHSLD de L'Érable

La Fondation du CLSC-CHSLD de L'Érable est à la recherche de deux nouveaux membres pour siéger au conseil d'administration. Les personnes intéressées peuvent communiquer avec la coordonnatrice, Dominique Rousseau, au 819 362-6301, poste 389 ou par courriel fondation_erable@ssss.gouv.qc.ca.

Spaghetton à Lyster

Les Chevaliers de Colomb de Lyster vous invitent à leur 20e Spaghetton qui se tiendra le dimanche 22 octobre à la salle des Chevaliers de Colomb (114, rue Isabelle). Service continuel de 17 h à 19 h 30. Au menu : spaghetti, salade, dessert. Les profits seront remis à la Société canadienne du cancer. Le coût est de 10 $ par adulte et de 5 $ par enfant (5 à 10 ans). Gratuit pour les enfants de 5 ans et moins. Un service de garde sera également offert gracieusement durant le souper. Pour se procurer des billets, il est possible de communiquer au 819 389-5515 ou au 819 389-5447.

Souper d'antan

La population est invitée au souper d'antan organisé par les Chevaliers de Colomb de Plessisville le samedi 28 octobre à la salle des Chevaliers de Colomb (1880, rue Savoie). Pour se procurer des billets, il suffit de contacter Claude Laquerre 819 362-7968) ou Simon Demers 819 460-2473).

Centre de formation professionnelle André-Morissette

Dans le cadre d'activités pédagogiques prévues à leur programme de formation, les élèves du département de coiffure du Centre de formation professionnelle André-Morissette de Plessisville vous offrent une gamme de services. Coupe, traitements de cheveux et du cuir chevelu, massages capillaires, mise en plis et coloration. Pour prendre rendez-vous, il s'agit de contacter le département de coiffure au 819 362-7348, poste 36 892. Les retours d'appels se font une à deux fois par semaine.

Cadets de l'air

Il y a une place pour toi (12 à 18 ans) chez les cadets de l'air du 814 Optimiste de Plessisville. Il suffit de se présenter le vendredi soir à compter de 18 h 30 au gymnase 179 de la polyvalente La Samare (par le stationnement arrière). Pour toutes questions ou tout besoin d'information supplémentaire : 819 806-3244 ou voir la page Facebook.

S.A.B.A.

Ce service pastoral de foi catholique vous invite à une séance d'information individuelle ou en groupe sur l'agapèsthérapie et/ou thérapie de soutien. Sur réservation : 819 789-0526

Chorale Solaré

La Chorale Solaré reprend ses activités. Si vous aimez chantonner, vous amuser en petit groupe, égayer les personnes âgées et que vous avez entre 50 et 100 ans, vous êtes les bienvenus. La chorale se fera un plaisir de vous accueillir chaque mardi soir dès 18 h 30 au centre communautaire de Plessisville. Infos : 819 362-6472.

AVIS D'APPEL DE CANDIDATURES
FONCTION PUBLIQUE QUÉBÉCOISE

ON VEUT VOTRE TALENT

Derrière la qualité de vie des Québécois, il y a des carrières pleines de défis.

OUVRIÈRE OU OUVRIER DE VOIRIE

Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports
Période d'inscription : Du 10 octobre au 23 octobre 2017
Processus de qualification numéro : 45935RS08500002
Régions : Toutes les régions administratives du Québec

Vous souhaitez effectuer divers travaux d'entretien, de réfection et de construction d'infrastructures de transport ? Conduire de l'équipement fixe utilisé pour l'exploitation des bancs de gravier et la fabrication du béton bitumineux vous intéresse ? Vous souhaitez travailler à l'extérieur et faire partie d'une équipe dynamique qui a à cœur le maintien en bon état du réseau routier québécois ?

Vous êtes le bâtisseur que nous recherchons !

Consultez la section « Appels de candidatures disponibles » du site **CARRIERES.GOUV.QC.CA** ou téléphonez au **1 866 672-3460** pour obtenir les détails sur ces emplois et la façon de poser votre candidature.

La fonction publique québécoise a mis sur pied des mesures d'accès à l'égalité en emploi à l'intention des femmes, des membres de communautés culturelles, des autochtones, des anglophones et des personnes handicapées.

Québec

LA FONCTION PUBLIQUE AU SERVICE DU QUÉBEC

>7387131

AVIS PUBLICS

PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT D'ARTHABASKA
M.R.C. DE L'ÉRABLE
VILLE DE PRINCEVILLE

PRINCEVILLE

AVIS PUBLIC DE RÉVISION DE LA LISTE ÉLECTORALE

Scrutin du 5 novembre 2017

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné par Me Olivier Milot, président d'élections, que :

1- La liste électorale municipale a été déposée au bureau de la municipalité le 5 octobre 2017;

ELLE FERA MAINTENANT L'OBJET D'UNE RÉVISION.

2- Les conditions requises pour être électeur et avoir le droit d'être inscrit sur la liste électorale municipale sont les suivants : toute personne qui est majeure le jour du scrutin et, le premier septembre 2017 :

- Est de citoyenneté canadienne;
- N'est pas en curatelle;
- N'est pas déclarée coupable d'une infraction constituant une manœuvre électorale frauduleuse;

ET

- Est soit :

• Domiciliée sur le territoire de la municipalité et, depuis au moins 6 mois, au Québec;

• Depuis au moins 12 mois soit :

➢ **Propriétaire d'un immeuble** sur le territoire de la municipalité, à la condition de ne pas être domiciliée sur le territoire de la municipalité et d'avoir transmis à la municipalité une demande d'inscription sur la liste électorale;

➢ **occupante unique d'un établissement d'entreprise** sur le territoire de la municipalité, à la condition de ne pas être propriétaire d'un immeuble ailleurs sur le territoire de la municipalité, de ne pas être domiciliée sur le territoire de la municipalité et d'avoir transmis à la municipalité une demande d'inscription sur la liste électorale;

NOTE : Le propriétaire unique de plusieurs immeubles ou l'occupant unique de plusieurs établissements d'entreprise doit s'inscrire à l'adresse de l'immeuble ou de l'établissement d'entreprise ayant la plus grande valeur foncière ou locative.

➢ **Copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupante d'un établissement d'entreprise** sur le territoire de la municipalité, à la condition d'avoir été désignée au moyen d'une procuration signée par la majorité des copropriétaires ou occupants qui sont électeurs de la municipalité le premier septembre 2017;

Ne peut être désigné le copropriétaire qui a déjà le droit d'être inscrit sur la liste électorale à titre de personne domiciliée, de propriétaire d'un immeuble ou d'occupant d'un établissement d'entreprise. Ne peut être désigné le cooccupant qui a déjà le droit d'être inscrit sur la liste électorale à titre de personne domiciliée, de propriétaire d'un immeuble, d'occupant d'un établissement d'entreprise ou de copropriétaire indivis d'un immeuble.

3. Dans le cas d'une demande d'inscription concernant une personne domiciliée sur le territoire de la municipalité, le demandeur doit indiquer l'adresse précédente du domicile de la personne dont l'inscription est demandée et doit présenter deux documents dont l'un mentionne le nom et la date de naissance et l'autre, le nom et l'adresse du domicile de la personne dont l'inscription est demandée.

4. La liste électorale peut être consultée et les demandes d'inscription (électeurs domiciliés uniquement), de radiation ou de correction doivent être présentées devant la commission de révision à l'endroit suivant :

Adresse	Jours pour présenter des demandes
Hôtel de Ville	2017-10-17 De 10 h 00 à 13 h 00
50 Rue Saint Jacques Ouest	2017-10-19 De 13 h 30 à 17 h 30
Princeville, Qc, G6L 4Y5	2017-10-20 De 19 h 00 à 22 h 00

Salle Laurent Carignan

DONNÉ À PRINCEVILLE, CE 18 OCTOBRE 2017

Me Olivier Milot, président d'élection

Pour plus d'information, composez le 819 364-3333, poste 3229

>7387303

Séquence frustrante pour les Tigres

MATTHEW VACHON
matthew.vachon@tc.tc

Victime d'un geste dangereux de Charlie Roy, Maxime Comtois a quitté la rencontre de samedi, souffrant vraisemblablement d'une commotion cérébrale. (Photo Denis Morin)

HOCKEY. En plus d'avoir perdu leurs dernières trois rencontres, les Tigres de Victoriaville ont vu Maxime Comtois tomber au combat à la suite d'un geste dangereux du défenseur des Cataractes de Shawinigan, Charlie Roy.

Victimes d'une défaite crève-cœur contre les Remparts (5 à 4 en prolongation) et de deux revers contre les Cataractes de Shawinigan (6 à 3 et 4 à 2) en raison du brio du gardien de but Mikhail Denisov, les Félins n'ont engrangé qu'un point au classement général lors de cette séquence de trois matchs en trois jours.

Bien que les défaites soient déplorables, celles-ci n'étaient pas le sujet chaud à Victoriaville. En effet, en fin de deuxième période lors du match de samedi, le défenseur de 20 ans Charlie Roy a asséné un coup de poing au visage de Maxime Comtois alors que celui-ci était déjà au sol sans son casque protecteur. L'entraîneur-chef Louis Robitaille était d'ailleurs furieux de voir un tel geste se produire sous ses yeux. « C'est l'un des gestes les plus disgracieux que j'ai eu la chance de voir dans cette ligue. Le gars va dire qu'il ne savait pas que c'était Maxime Comtois ? C'est drôle, ça fait deux parties que ça arrive. Un moment donné, la ligue va sévir et je suis convaincu qu'elle va prendre la décision, mais là, c'est assez. Le petit gars aurait pu mourir sur la glace, sa tête a cogné sur la glace ! J'espère que la ligue va décerner une longue suspension. »

Comtois avait tous les symptômes d'une commotion cérébrale. Son cas sera réévalué dans les prochains jours. Pour ce qui est de Roy, il a été suspendu indéfiniment.

MANQUE D'OPPORTUNISME

Au cours de leurs trois rencontres, les Félins ont été l'équipe la plus menaçante sur la patinoire. Le manque d'opportunisme sur leurs nombreuses chances de marquer a été grandement néfaste alors que leurs adversaires répliquaient sur un nombre bien moins important de chances. Le pilote victoriavillois estime également que son unité de supériorité numérique devra profiter de ses chances pour redresser la situation.

Le rapide attaquant Alexandre Grisé abondait dans le même sens que son entraîneur à propos de la mauvaise séquence de son équipe. « Nous n'avons jamais lâché jusqu'à la fin. Nous avons tous travaillé fort, mais nous n'avons pas eu de rebonds chanceux. Si on continue de travailler ainsi, ça va finir par rapporter. Quand ça va débloquer, ça va être comme un train. »

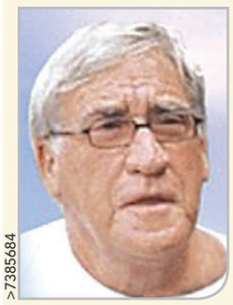
ROBITAILLE ET SES PROTÉGÉS GARDENT LE MORAL

Si les résultats sont décevants, Robitaille a aimé la façon dont ses protégés ont travaillé et le fait qu'ils n'abandonnent jamais, ce qui l'encourage pour la suite. « C'est possiblement la meilleure semaine quand on considère la façon dont nous avons joué dans le système, de la façon dont nous avons travaillé et du respect du plan de match. Les résultats doivent être là cependant. Cela dit, j'aime mieux avoir perdu deux parties en jouant de la bonne façon que d'avoir gagné deux parties sans jouer de la bonne façon. Ça nous aurait rattrapés par la suite et nous nous serions demandé pourquoi. »

Il faudra également surveiller le travail des gardiens Tristan Côté-Cazenave (deux départs) et Anthony Morrone (premier départ dans la LHJMQ), eux qui ont accordé 14 buts sur 71 tirs (un but accordé dans un filet désert) lors de la dernière semaine. Le gardien numéro un Côté-Cazenave, un jeune reconnu pour son caractère, risque d'ailleurs d'avoir le couteau entre les dents au cours de ses prochains matchs, désireux de retrouver le chemin de la victoire.

Une autre semaine chargée attend maintenant les Tigres alors qu'ils disputeront trois rencontres en quatre soirs. Il y aura tout d'abord le Phoenix de Sherbrooke au menu jeudi dans le cadre du match en rose. Ce sera ensuite le Drakkar de Baie-Comeau le vendredi et les Mooseheads d'Halifax le dimanche. Tous ces matchs seront présentés au Colisée Desjardins.

AVIS DE DÉCÈS



>7385684

CHARETTE
Claude
1934 - 2017

Moi, Claude Charette, suis parti samedi, le 7 octobre 2017, à l'âge de 82 ans et 11 mois, pour mon dernier voyage. Ma dernière demeure a été la Maison Marie-Pagé et je profite de l'occasion pour remercier le personnel soignant et les bénévoles pour leurs bons soins. Je remercie particulièrement la Dre Karine Piché. Ne m'apportez pas de fleurs, bien que je les aime tant, mais faites plutôt un don à cette maison (Marie-Pagé) pour que les bénévoles puissent continuer à accomplir leur travail avec de bons appareils et accessoires dont ils ont besoin. Je suis allé rejoindre mes parents, Émile Charette et Alma Duchesne, mes sœurs Dolorès et Claire ainsi que mes frères Maurice et Paul. Je quitte mon frère Émilien (Georgette Cloutier), ma belle-sœur Murielle Brouard (feu Maurice), mon filleul Gabriel Turcotte ainsi que mes neveux, nièces et beaucoup d'amis.

Si vous désirez me visiter une dernière fois, mes cendres seront au Complexe funéraire Jacques Couture, 1529, des Érables, Plessisville, le samedi 21 octobre 2017, entre 13 h et 16 h, un bref hommage me sera rendu. Je serai ensuite inhumé au cimetière St-Joseph de Shawinigan avec les miens à une date ultérieure.

On se reverra plus tard.

Claude

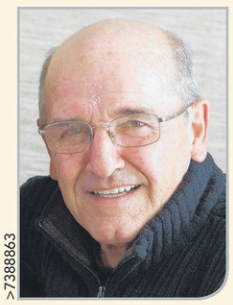
P.S. : N'oubliez pas votre don à la Maison Marie-Pagé.

Direction funéraire:
Complexe funéraire Jacques Couture
(Plessisville)
www.complexefunerairejacquescouture.com

IN MEMORIAM

À JAMAIS DANS NOS COEURS

AVIS DE DÉCÈS



>7388863

GAGNÉ
Serge
1948 - 2017

À la Maison Marie-Pagé, le 13 octobre 2017 est décédé à l'âge de 68 ans et 11 mois, Monsieur

Serge Gagné conjoint de dame Lucie Talbot, domicilié à Laurierville. Il était le fils de feu Roland Gagné et de feu Yvette Bilodeau.

Monsieur Serge Gagné laisse dans le deuil outre sa conjointe Mme Lucie Talbot Gagné, ses filles: Maryse (Alain Bergeron) et Vicky (William Pinard); ses petits-enfants: Nadia, Anik, Yan, Maxime et Henri ainsi que ses 4 arrière-petits-enfants. Il était le frère de: feu Micheline, Côme (Sylvie Brindle), Johanne (Claude Dubois), Jean (Sylvie Côté) et feu Guy (Johanne Gagnon). Il était le beau-frère de: feu Emmanuel (feu Claudette Caouette), feu Lucette (Aurèle Labrie), Jean-Guy, Diane (Roger Bourque) et Albert. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, parents et amis.

Une cérémonie privée aura lieu à une date ultérieure.

Direction funéraire:
Complexe funéraire Jacques Couture
www.complexefunerairejacquescouture.com

AVIS PUBLICS

Municipalité de Lyster
MRC de L'Érable

LYSTER

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

À TOUTES PERSONNES INTÉRESSÉES PAR UN PREMIER PROJET DE RÈGLEMENT INTITULÉ : « RÈGLEMENT NUMÉRO 349 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 342 AFIN D'AJOUTER DES USAGES DANS LA ZONE R-7. »

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

QUE le conseil municipal a adopté, à sa séance ordinaire du 2 octobre 2017, le projet de règlement identifié ci-haut.

QUE l'objet de ce projet de règlement est de modifier le ***Règlement no 342 sur le zonage*** afin de permettre les habitations bifamiliales, trifamiliales et les jumelés, tous sur un étage seulement, dans la zone R-7 (rue Huard).

QUE ce projet de règlement vise la zone R-7 et les zones contigües, soient : C-2, R/C-4 et R-6

QUE ce projet de règlement de même que l'illustration de la zone concernée et des zones contiguës, est disponible pour consultation au bureau municipal, aux heures ordinaires de bureau ou sur le site internet de la municipalité : www.lyster.ca, section « Avis publics ».

QUE ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

QUE le conseil municipal tiendra une **assemblée publique de consultation sur ce projet de règlement le 30 octobre 2017 à 19 h**, au bureau municipal situé au 2375 rue Bécancour à Lyster, en conformité des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1).*

QU'AU cours de cette assemblée publique, le maire ou le membre du conseil qu'il désigne expliquera le projet de règlement, ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet.

Donné à Lyster, ce 18e jour du mois d'octobre 2017.

Suzy Côté, dir. gén. et sec.-très.

>7387898

Les Vulkins s'approchent du but

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charlesantoine.gagnon@tc.tc

FOOTBALL Avec une victoire de 41 à 13 acquise contre les Cavaliers du Collège Champlain de Saint-Lambert, samedi soir au stade Yvon-Paré, les Vulkins du Cégep de Victoriaville ont pris une sérieuse option sur l'une des quatre places donnant accès aux prochaines éliminatoires.

Faisant face à un adversaire contre lequel elle s'était inclinée par la marque de 17 à 10 à son premier match de la saison régulière le 27 août, la formation de Victoriaville ne s'est pas laissée intimider. Loin de là! Dès la première demie, l'attaque s'est mise en marche pour inscrire 34 points avant de retraiter au vestiaire. Un départ fort satisfaisant pour l'équipe.

« On sent qu'on évolue, qu'on progresse. Ça commence à être l'équipe qu'on veut avoir. On s'enligne vers notre objectif qui est de faire les éliminatoires et, rendu là, on ne sait jamais ce qui peut arriver », affirme l'entraîneur-chef des Vulkins, Stéphane Rivard.

Ce dernier considère que ce résultat complètement différent du premier duel entre les deux formations témoigne du fait que ses joueurs ont énormément progressé durant les dernières semaines. Notamment en attaque où une belle cohésion s'est installée. Le quart-arrière Mathieu Forget n'est d'ailleurs pas étranger à ce succès.

« La ligne offensive a beaucoup progressé, ce qui est vraiment le plus important. Notre quart-arrière, ce n'est plus le même depuis le premier match, lui-même le dit. On faisait le film du premier match cette semaine et il ne se trouvait pas bon. Ce n'est plus le même joueur. »

DERNIÈRE PARTIE LOCALE

Bien positionnés au troisième rang du classement de sa section en troisième division collégiale, les Vulkins disputeront leur dernière rencontre de la saison régulière, devant leurs partisans, samedi soir (21 octobre). Ils recevront alors la visite des Cheminots du Cégep de Saint-Jérôme.

Plus tôt cette année, la troupe de l'entraîneur-chef Stéphane Rivard s'était imposée au compte de 46 à 6 contre ces adversaires. Cette fois-ci, la partie aura une saveur particulière. Avec une victoire, elle s'assurerait de participer aux éliminatoires. Il s'agit de l'objectif que s'était fixé l'équipe pour 2017.

Le plan de match sera clair, insiste Rivard. Il souhaite voir son équipe éviter de tomber dans le piège. « L'idée, c'est de ne pas les prendre à la légère. On essaie de se dire ça tout le temps. »

Fondation québécoise du cancer
Du soutien au quotidien
Don in memoriam
En souvenir d'un être cher
1 877 336-4443 • www.fqc.qc.ca

RESTEZ LOIN DE LA GRIPPE

FAITES-VOUS VACCINER SI VOUS VIVEZ AVEC UNE MALADIE CHRONIQUE
telle que le diabète, des troubles immunitaires, une maladie cardiovasculaire, respiratoire ou rénale.

Portez un vêtement qui dégage l'épaule et apportez votre carte d'assurance maladie ainsi que votre carte d'hôpital

Plessisville
Centre communautaire
1745, avenue Fournier
3 novembre 2017 8 h 30 à 15 h 30
29 novembre 2017 12 h 30 à 19 h 30

Saint-Ferdinand
Salle communautaire
606, rue Principale
7 novembre 2017 14 h à 18 h 30

Lyster
Salle des Chevaliers de Colomb
114, rue Isabelle
9 novembre 2017 9 h à 11 h

Laurierville
Édifice municipal
140, rue Grenier
9 novembre 2017 13 h à 15 h

Princeville
Salle Pierre-Prince
120, rue Saint-Jean-Baptiste Sud
13 novembre 2017 11 h 30 à 18 h 30

Villeroy
Salle Firmin-Roy
385, rue Principale
20 novembre 2017 9 h à 11 h

Sainte-Sophie-d'Halifax
Centre communautaire
10, rue de l'Église
20 novembre 2017 9 h à 11 h

Notre-Dame-de-Lourdes
Salle municipale
830, rue Principale
20 novembre 2017 13 h à 15 h 15

Inverness
Salle des Pompiers
333, chemin Gosford Sud
20 novembre 2017 13 h à 15 h 15

Saint-Pierre-Baptiste
Salle paroissiale
1051, rue Principale
24 novembre 2017 9 h à 10 h 45

Vaccin gratuit pour certaines personnes. Pour plus de détails, consultez le :
sante.gouv.qc.ca

ENSEMBLE on fait avancer le Québec
La vaccination, la meilleure protection
Québec
0052737

La glissade se poursuit, mais le Titan ne baisse pas les bras

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charles-antoine.gagnon@tc.tc

HOCKEY Privé des services de son capitaine Tommy Lemay, le Titan de Princeville a été incapable de mettre fin à sa série d'insuccès au cours de la dernière fin de semaine. Défait deux fois par des adversaires à sa portée, le club garde tout de même espoir de renverser la vapeur sous peu.

L'équipe junior AAA se retrouve actuellement plongée dans une séquence de six revers consécutifs. Après s'être inclinée par la marque de 6 à 3 contre les Rangers de Montréal-Est devant ses partisans vendredi soir, elle a subi le même sort le lendemain du côté de Saint-Lazare.

Durant cet affrontement l'opposant au Révolution, la troupe de l'entraîneur-chef Guillaume St-Denis est venue près de renouer avec la victoire. Des buts inscrits par Matthew Newbury et Michaël Thibault n'ont cependant pas suffi. Ses rivaux en ont finalement marqué un de plus. « À part les deux points qu'on n'est pas allés chercher, je suis satisfait de la façon qu'on a joué, assure St-Denis. On n'est pas capables d'acheter des buts en ce moment. C'est ça qui nous fait mal, mais les chances sont là… »

Le Titan a subi la défaite à chacune de ses six dernières parties. (Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

En ce sens, l'absence de Tommy Lemay, blessé à une épaule, fait mal. En 10 parties cette saison, le capitaine a amassé 15 points. Au sein de la formation, seul Newbury en compte davantage à sa fiche. « Il ne faut pas sortir ça comme excuse, dit l'entraîneur-chef. Je pense que c'est à tout le monde de se rallier. »

FACTEUR CHANCE

En ces temps difficiles, chez le Titan, les joueurs savent à quoi s'en tenir. Travailler pendant 60 minutes, demeurer disciplinés et foncer en direction de la rondelle sont les consignes qui leur sont adressées. « Un moment donné, ça va finir par payer », croit St-Denis. Selon lui, le facteur chance pèse également dans la balance pour expliquer pourquoi son groupe éprouve autant de difficultés après avoir connu un excellent début de saison. Pour y remédier, il souhaite voir ses joueurs travailler toujours plus fort.

Les Princevillois disputeront deux matchs sur les patinoires adverses lors de la prochaine fin de semaine. D'abord, vendredi, ils visiteront les Montagnards de Saint-Gabriel-de-Brandon. Puis, dimanche, ils croiseront le fer avec les Flames de Gatineau. « Dans les trois derniers matchs, après deux périodes, on perdait juste par un but. Quelque part, ça veut dire qu'on est tout le temps dans la *game*. Ça va être de s'attarder aux petits détails. »

Début de saison «raisonnable» pour le V. Boutin

CHARLES-ANTOINE GAGNON
charlesantoine.gagnon@tc.tc

HOCKEY Loin de la catastrophe, le début de saison laisse le V. Boutin junior AA de Plessisville sur son appétit. Après cinq matchs, l'équipe présente un dossier de deux victoires et de trois défaites, dont une en prolongation. Or, cette fiche ne reflète pas tout à fait les attentes.

Vendredi soir dernier, la formation disputant ses joutes locales à l'amphithéâtre Léo-Paul-Boutin a reçu la visite des champions provinciaux en titre, le Lafontaine de Bellechasse. Elle s'est finalement inclinée 5 à 1. Le capitaine Nathan Ouellette a marqué le seul but des siens dans le revers. « C'était un très beau test pour nous. On a déjà beaucoup de blessures, donc on se débrouille quand même bien. Il ne faut pas oublier qu'on a une jeune équipe, raconte le pilote du V. Boutin, Carl Habel. C'est quand même raisonnable comme début de saison. »

Interrogé sur les objectifs de sa troupe en vue des prochains mois, celui-ci se montre optimiste malgré la jeunesse de sa formation. À la suite de nombreux départs lors de l'été, il ne reste plus que quatre joueurs de 21 ans, le maximum permis, et un autre de 20 ans. Une place parmi les quatre premières du circuit est tout de même visée. Le pilote s'attend à ce que Bellechasse, Lévis et Lotbinière occupent le sommet du classement. « C'est sûr qu'on met la barre haute, ajoute-t-il. On est toujours habitués d'avoir de bons résultats dans le camp du V. Boutin. »

IDENTITÉ DE GROUPE

Pour connaître du succès, l'entraîneur-chef souhaite voir les joueurs suivre le plan de match clairement établi. Étant donné que l'offensive n'est pas « tellement redoutable », croit-il, sa formation devra « apprendre à bien travailler » pour espérer remporter ses parties plus régulièrement. « Ça fait cinq ans que je suis dans la ligue. Je sais comment ça se passe. Si les gars commencent à faire un petit peu n'importe quoi, ou vouloir jouer les vedettes, ça ne marchera pas. C'est un système d'équipe que je veux implanter. Je veux qu'on travaille fort en équipe. »

Avec plusieurs nouveaux, de forger l'esprit d'équipe représente un autre défi important. Or, comme les joueurs étudient à divers endroits au Québec, les entrainements pouvant être organisés sont limités. « On pratique les fins de semaine quand on ne joue pas. C'est une dizaine de pratiques qu'on a dans la saison. On doit être l'une des équipes qui en a dans le moins dans la ligue. Il faut composer avec ça. Quand on en a une, par contre, on est intenses et on en profite. »

DE RETOUR SUR LA GLACE

Le V. Boutin disputera sa prochaine partie vendredi (20 octobre) contre le Model de Lotbinière à Saint-Agapit. Deux jours plus tard, il sautera sur la patinoire de l'amphithéâtre Léo-Paul-Boutin pour y affronter les Bulldogs de Beauce-Centre. « Je veux qu'on n'abandonne jamais, mentionne Habel. Si on respecte ça, les résultats devraient venir. »

Le V. Boutin a marqué un seul but dans une défaite subie vendredi soir à Plessisville.
(Photo TC Media – Charles-Antoine Gagnon)

SPÉCIAUX VALIDES DU MERCREDI 18 OCTOBRE AU DIMANCHE 29 OCTOBRE 2017

THE NORTH FACE

+ de 40% de rabais

Natasha
Veste en laine polaire pour femme
Notre prix rég./84.99$
49.99$

THE NORTH FACE

+ de 40% de rabais

Chain Link Reaxion
Chandail à manches courtes pour homme
Notre prix rég./34.99$
19.99$

MERRELL

+ de 40% de rabais

Moab FST
Chaussures de plein air pour homme
Notre prix rég./139.99$
79.99$

MERRELL

50% de rabais

Capra Bolt
Chaussures de plein air pour homme
Notre prix rég./139.99$
69.99$

THE NORTH FACE

50% de rabais

Brooklyn
Manteau isolé pour femme
Notre prix rég./399.99$
199.99$

THE NORTH FACE

+ de 45% de rabais

Surgent Half Dome
Chandail à capuchon pour homme
Notre prix rég./74.99$
39.99$

MERRELL

+ de 40% de rabais

Siren Sport GTX
Chaussures de plein air pour femme
Notre prix rég./169.99$
99.99$

Columbia

50% de rabais

Conspiracy IV Titanium
Chaussures de plein air pour femme
Notre prix rég./139.99$
69.99$

MERRELL

50% de rabais

Belay
Pantalon pour femme
Notre prix rég./89.99$
44.99$

VAUDE

+ de 40% de rabais

Tacora 18
Sac à dos pour femme
Notre prix rég./139.99$
79.99$

GARMIN

55% de rabais

Forerunner 15
Montre GPS à fréquence cardiaque
Notre prix rég./219.99$
99.99$

salomon

+ de 30% de rabais

Speedcross 4 GTX
Chaussures de course de sentiers pour homme
Notre prix rég./179.99$
119.99$

UN SEUL ENDROIT

sports experts®
sportsexperts.ca

ATMOSPHERE SPORTS-PLEIN AIR
ATMOSPHERE.CA

LA GRANDE PLACE DES BOIS-FRANCS

1111, Boul. Jutras est, Victoriaville (QC) - 819 357-7767

Cette promotion de 12 jours débute le mercredi 18 octobre 2017. Les rabais de cette publicité sont en vigueur du mercredi 18 octobre au dimanche 29 octobre 2017. Les rabais sur certains produits peuvent se prolonger après cette promotion. Si nous découvrons des erreurs ou omissions dans la publicité, les magasins Atmosphère[MC] et Sports Experts® de La Grande Place des Bois-Francs à Victoriaville feront les corrections nécessaires et en aviseront les consommateurs le plus rapidement possible. Les quantités peuvent être limitées. La sélection (styles, couleurs, grandeurs et modèles) peut varier. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités achetées.

[MC]® Marque déposée de FGL Sports ltée. Les autres marques de commerce sont détenues par leur(s) propriétaire(s) respectif(s).

>7386653

NOUVEAUTÉS
AUTOMNE-HIVER

FEMME

FEMME
IMPERMÉABLE-DOUBLÉ

IMPERMÉABLE

FEMME
LAINE DE MOUTON

IMPERMÉABLE

FEMME
LAINE DE MOUTON

IMPERMÉABLE

FEMME
DOUBLURE
PEAU DE
MOUTON

AUTRES MODÈLES
DISPONIBLES EN MAGASIN

remonte®

CHAUSSURES
Croteau

OUVERT LE DIMANCHE
DE MIDI À 16 H

2265, Notre-Dame Ouest
Victoriaville
819 758-8825

>7325393